

Controladores de válvulas digitales Fisher™ FIELDVUE™ de la serie DVC6200

Índice

| | |
|---|----|
| Antes de comenzar | 3 |
| Paso 1 - Instalación del DVC6200 en la válvula | 4 |
| Paso 2 - Conexión de la tubería neumática | 19 |
| Paso 3 - Conexión de los cables eléctricos | 23 |
| Paso 4 - Configuración del controlador de válvula digital | 33 |
| Instrucciones especiales para el DVC6200 SIS | 35 |
| Instrucciones especiales para el DVC6200f PST | 37 |
| Instrucciones especiales para monitorización de la condición operativa de la válvula solenoide | 43 |



W9713

Esta guía de inicio rápido proporciona información sobre la instalación y configuración inicial de los controladores digitales de válvula de la serie DVC6200.



SIS





Documentos relacionados

El siguiente documento incluye especificaciones del producto, materiales de referencia, información de configuración personalizada, procedimientos de mantenimiento y detalles de piezas de repuesto.

Si se necesita una copia de estos documentos, escanear o hacer clic sobre el siguiente código correspondiente, comunicarse con la [oficina de ventas de Emerson](#) o visitar nuestro sitio web Fisher.com.

DVC6200

Manual de instrucciones del DVC6200 HW2 ([D103605X012](#))



Para obtener soporte en campo para controladores de válvula digital, escanee o haga clic sobre el código

DVC6200f

Manual de instrucciones del DVC6200f ([D103412X012](#))



DVC6200 SIS

Manual de instrucciones del DVC6200 SIS ([D103557X012](#))

Manual de seguridad del DVC6200 SIS ([D103601X012](#))



DVC6200p

Manual de instrucciones del DVC6200p ([D103563X012](#))



Para obtener información sobre la instalación y el uso de los controladores de válvula digital de la serie DVC6200, visitar el canal de Fisher en YouTube y buscar FIELDVUE.

<http://www.youtube.com/user/FisherControlValve>



Antes de comenzar



No instalar, utilizar ni mantener un controlador de válvula digital DVC6200 sin contar con una formación sólida en instalación, utilización y mantenimiento de válvulas, actuadores y accesorios. Para evitar lesiones o daños materiales, es importante leer atentamente, entender y seguir el contenido completo de esta guía de inicio rápido, incluidas todas sus precauciones y advertencias de seguridad. Consulte el suplemento correspondiente al manual de instrucciones indicado a continuación para aprobaciones de áreas peligrosas e instrucciones especiales para un uso seguro e instalación en áreas peligrosas. Para cualquier pregunta sobre estas instrucciones, consultar con la [oficina de ventas de Emerson](#) antes de continuar.

- Aprobaciones para áreas peligrosas según CSA - Controladores de válvula digitales serie DVC6200 ([D104203X012](#))
- Aprobaciones para áreas peligrosas según FM - Controladores de válvula digitales serie DVC6200 ([D104204X012](#))
- Aprobaciones para áreas peligrosas según ATEX - Controladores de válvula digitales serie DVC6200 ([D104205X012](#))
- Aprobaciones para áreas peligrosas según IECEx - Controladores de válvula digitales serie DVC6200 ([D104206X012](#))

Todos los documentos están disponibles en la oficina de ventas de Emerson o en Fisher.com. Para solicitar información sobre las demás aprobaciones/certificaciones, comunicarse con la oficina de ventas de Emerson.

⚠ ADVERTENCIA

Evitar lesiones o daños materiales debido a una repentina liberación de presión del proceso o rotura de piezas. Antes de continuar con cualquier procedimiento de instalación:

- Usar siempre guantes protectores, ropa adecuada y protección ocular para evitar lesiones o daños materiales.
- No retirar el actuador de la válvula mientras esta siga estando bajo presión.
- Desconectar todas las líneas de operación que suministren presión de aire, potencia eléctrica o una señal de control hacia el actuador. Asegurarse de que el actuador no pueda abrir ni cerrar la válvula repentinamente.
- Usar válvulas de bypass o cerrar el proceso completamente para aislar la válvula con respecto a la presión del proceso. Aliviar la presión del proceso en ambos lados de la válvula.
- Utilizar procedimientos de bloqueo del proceso para asegurarse de que las medidas anteriores sigan en vigencia mientras se trabaja en el equipo.
- Comprobar con el ingeniero de proceso o de seguridad si se deben tomar medidas adicionales para protegerse contra el fluido del proceso.
- Purgar la presión de carga del actuador neumático y liberar cualquier precompresión del resorte del actuador de modo que este no aplique fuerza al vástago de la válvula; esto permitirá extraer el conector del vástago de forma segura.

⚠ ADVERTENCIA

Para evitar descargas estáticas en la tapa de plástico cuando existan gases o polvos inflamables, no se deben frotar ni limpiar con disolventes. Si se hace eso, podrían producirse chispas que pueden ocasionar que los gases o polvos inflamables exploten, y ocasionen lesiones personales o daños materiales. Limpiar solo con agua y detergente suave.

AVISO

No usar cinta selladora en conexiones neumáticas. Este instrumento contiene pequeños pasajes que se pueden obstruir al quitar la cinta selladora. Se debe usar pasta selladora de roscas para sellar y lubricar conexiones roscadas neumáticas.

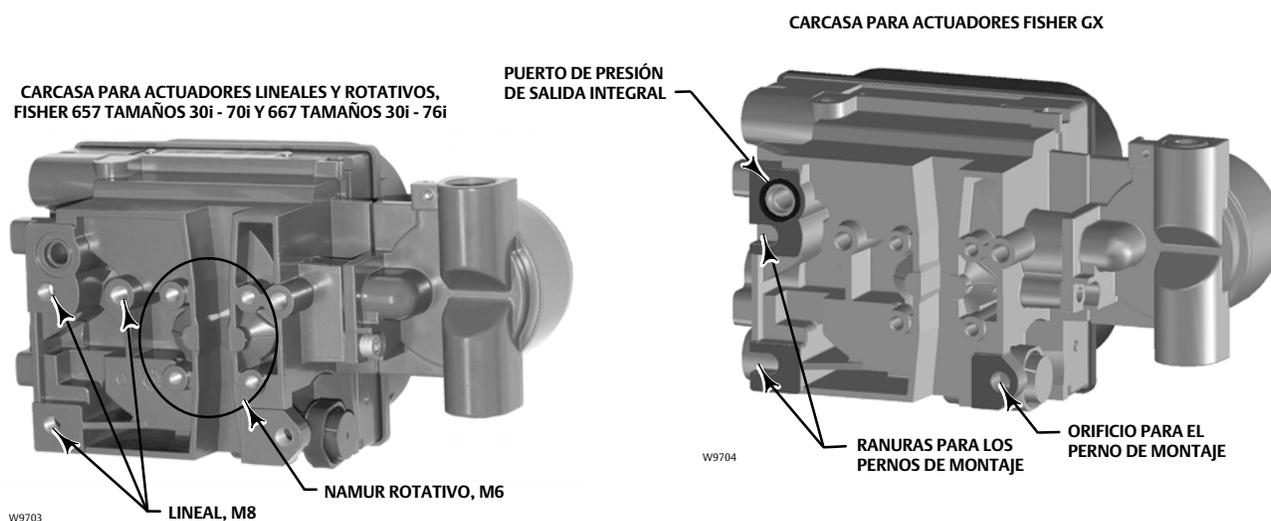


Paso 1 - Instalación del DVC6200 en la válvula

Variaciones de carcasa

La carcasa del DVC6200 está disponible en dos configuraciones diferentes, en función del método de montaje del actuador. La figura 1 muestra las configuraciones disponibles.

Figura 1. Variaciones de carcasa



Instrucciones generales de montaje

Si se solicita incluido en un conjunto de válvula de control, la fábrica montará el controlador de válvula digital en el actuador y calibrará el instrumento. Si adquirió el controlador de válvula digital por separado, necesitará un juego de montaje. Los siguientes procedimientos son recomendaciones generales. Consultar en las instrucciones del juego de montaje los detalles sobre el montaje del controlador de válvula digital en un modelo de actuador específico.

AVISO

El material del conjunto del imán se ha escogido específicamente para aportar un campo magnético estable a largo plazo.

No obstante, como sucede con cualquier imán, el conjunto de imán debe manejarse con cuidado. Otro imán de gran potencia y muy próximo (a menos de 25 mm) puede dañarlo permanentemente. A continuación, se indican algunos equipos que pueden ocasionar daños: transformadores, motores de CC, conjuntos de imanes apilados.

Recomendaciones generales para el uso de imanes de alta potencia con posicionadores

Debería evitarse el uso de imanes de alta potencia muy cerca de cualquier posicionador que esté accionando un proceso. Independientemente del modelo del posicionador, los imanes de alta potencia pueden afectar su capacidad para controlar la válvula.

Uso de herramientas magnéticas con el controlador DVC6200

- **Destornilladores de punta magnética:** pueden utilizarse destornilladores de punta magnética para trabajar en el controlador DVC6200. Sin embargo, no deberán aproximarse mucho al conjunto del imán (ubicado en la parte posterior del instrumento) durante las operaciones del proceso.
- **Imanes de sujeción del calibrador:** son imanes de alta potencia usados para sostener calibradores de 4-20 mA. Normalmente, estos calibradores no se usarían mientras un instrumento está controlando el proceso. Los imanes de alta potencia deben mantenerse al menos a 15 cm (6 in.) del DVC6200.



Notas

- Las instrucciones de montaje también se aplican a la unidad de realimentación de montaje remoto del DVC6215.
- Como norma general, no utilizar menos del 60% del intervalo de carrera del conjunto de imán para medir carreras completas. El rendimiento disminuirá debido al progresivo acortamiento del intervalo del conjunto.
- El intervalo de carrera válido de los conjuntos de imanes lineales se indica con flechas moldeadas en la pieza. En consecuencia, el sensor Hall (el punto central del canal en la parte posterior de la carcasa del DVC6200) debe permanecer dentro de dicho intervalo durante toda la carrera de la válvula. Los conjuntos de imanes lineales son simétricos. Cualquiera de sus dos extremos puede quedar hacia arriba.
- El conjunto del imán también puede denominarse matriz magnética en las herramientas de la interfaz del usuario.
- Se recomienda montar el instrumento verticalmente, con el respiradero en la parte inferior del conjunto, u horizontalmente, con el respiradero hacia abajo, para permitir el drenaje de la humedad que pudiera ingresar por el suministro de aire del instrumento.
- El montaje remoto no está disponible con el DVC6200 SIS High Cv.

Para actuadores lineales de vástago deslizante, consulte la página 6

| | |
|---|----|
| Montaje sobre soportes | 6 |
| 667 y 657 | 6 |
| Actuadores con carrera superior a 210 mm (8.25 in.) | 8 |
| Actuadores Fisher con montaje integral | 9 |
| Aire para abrir (667 tamaños 30i - 76i o GX) | 10 |
| Aire para cerrar (657 tamaños 30i - 70i o GX) | 12 |

Para actuadores rotativos de cuarto de vuelta, consulte la página 14

| | |
|--|----|
| Actuadores Fisher con montaje integral | 14 |
| Montaje sobre soportes | 15 |

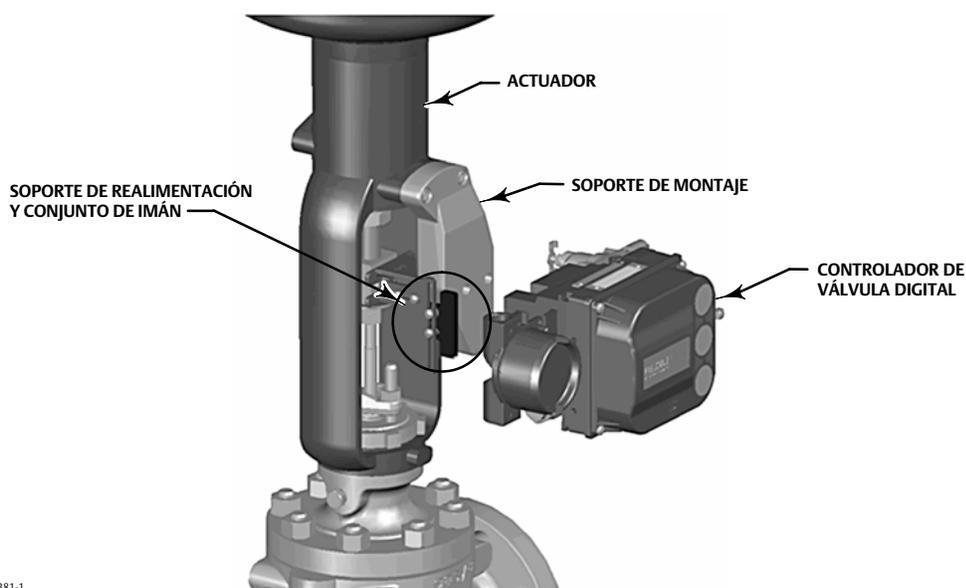
Actuadores lineales de vástago deslizante

Montaje sobre soporte

Fisher 667 y 657

1. Aislar la válvula de control con respecto a la presión de la línea de proceso y liberar la presión de ambos lados del cuerpo de la válvula. Cerrar todas las líneas de presión hacia el actuador y descargar totalmente la presión del actuador. Utilizar procedimientos de bloqueo del proceso para asegurarse de que las medidas anteriores sigan en vigencia mientras se trabaja en el equipo.

Figura 2. Piezas de montaje para actuadores de vástago deslizante con una carrera máxima de 210 mm (8.25 in.)



X0381-1

2. Acoplar el soporte de montaje al actuador.
3. Sin apretar, acoplar el conjunto de imán y las piezas de realimentación al conector del vástago de válvula. No apretar los afianzadores, ya que se necesita un ajuste fino.

⚠ ADVERTENCIA

No instalar un conjunto de imán más corto que la carrera física del actuador. Se producirá una pérdida de control, ya que el ensamble de imanes rebasará el intervalo de la marca de índice en la ranura de realimentación del alojamiento del DVC6200 y puede resultar en lesiones personales o daños a la propiedad.

4. Mediante la plantilla de alineación (suministrada con el juego de montaje), colocar el conjunto del imán dentro de la ranura de sujeción.
5. Alinear el conjunto del imán como se indica a continuación:
 - Para los actuadores de apertura por aire (p. ej. Fisher 667), alinear verticalmente el conjunto del imán de manera que la línea central de la plantilla de alineación esté alineada lo más cerca posible con el extremo superior del intervalo de carrera válido en el conjunto del imán. El conjunto del imán se debe colocar de forma que la marca de índice de la ranura de realimentación de la carcasa del DVC6200 se encuentre dentro del intervalo válido en el conjunto del imán, a lo largo de todo el intervalo de carrera. Ver la figura 3.

- Para los actuadores de cierre por aire (p. ej. Fisher 657), alinear verticalmente el conjunto del imán de manera que la línea central de la plantilla de alineación esté alineada lo más cerca posible con el extremo inferior del intervalo de carrera válido en el conjunto del imán. El conjunto del imán se debe colocar de forma que la marca de índice de la ranura de realimentación de la carcasa del DVC6200 se encuentre dentro del intervalo válido en el conjunto del imán, a lo largo de todo el intervalo de carrera. Ver la figura 4.

Figura 3. Alineación del conjunto del imán de aire para abrir

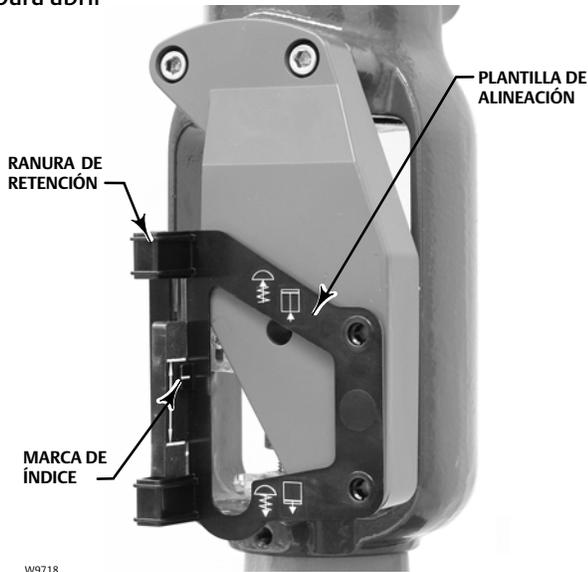
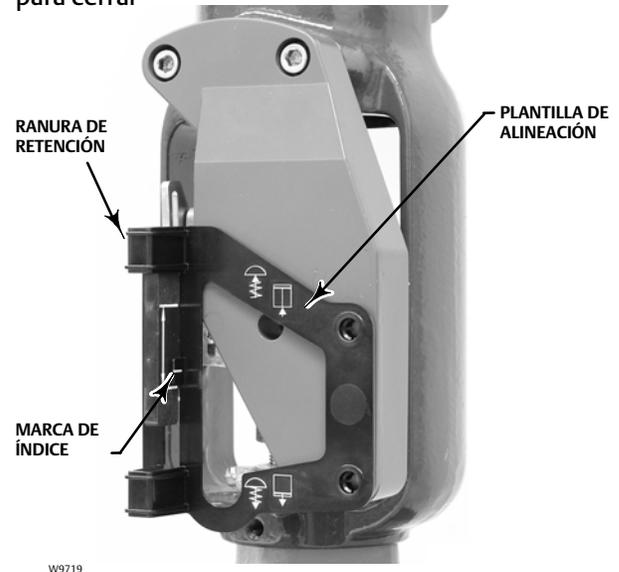


Figura 4. Alineación del conjunto del imán de aire para cerrar



6. Apretar los afianzadores y retirar la plantilla de alineación.

Nota

Usar una llave hexagonal de extremo plano para apretar los afianzadores del conjunto de imán a 2,37 Nm (21 lbf-in.) para tornillos de 4 mm, y 5,08 Nm (45 lbf-in.) para tornillos de 5 mm. Para una mayor seguridad, especialmente en servicios donde se presente vibración, se puede utilizar un bloqueador de roscas azul (mediano) en los afianzadores.

7. Instalar el controlador de válvula digital en el soporte de montaje usando los pernos de montaje.
8. Comprobar si existe espacio libre entre el conjunto de imán y la ranura de realimentación del DVC6200.

Nota

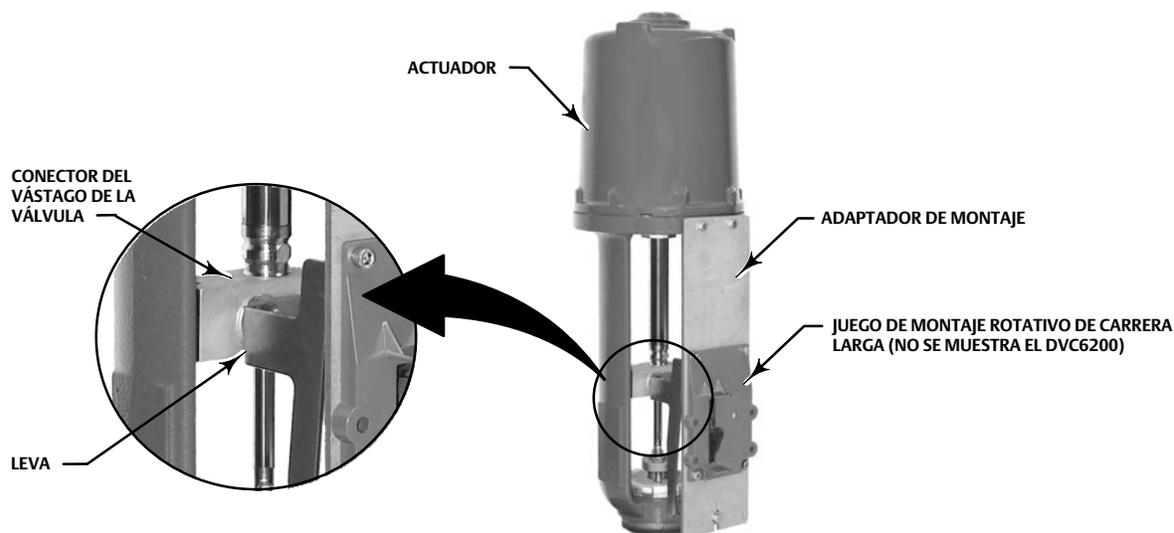
Asegurarse de que haya espacio libre entre el conjunto del imán y la ranura del alojamiento del DVC6200 a lo largo de todo el intervalo de carrera.

9. Para aplicaciones de montaje remoto, consultar la página 17 para el montaje de la unidad base del DVC6205. En caso contrario, consultar Paso 2 - Conexión de la tubería neumática, en la página 19.

Actuadores con carrera superior a 210 mm (8.25 in.)

1. Aislar la válvula de control con respecto a la presión de la línea de proceso y liberar la presión de ambos lados del cuerpo de la válvula. Cerrar todos los conductos de presión hacia el actuador neumático y liberar toda la presión del actuador. Utilizar procedimientos de bloqueo para garantizar que las medidas anteriores se mantengan en vigencia mientras se trabaja en el equipo.

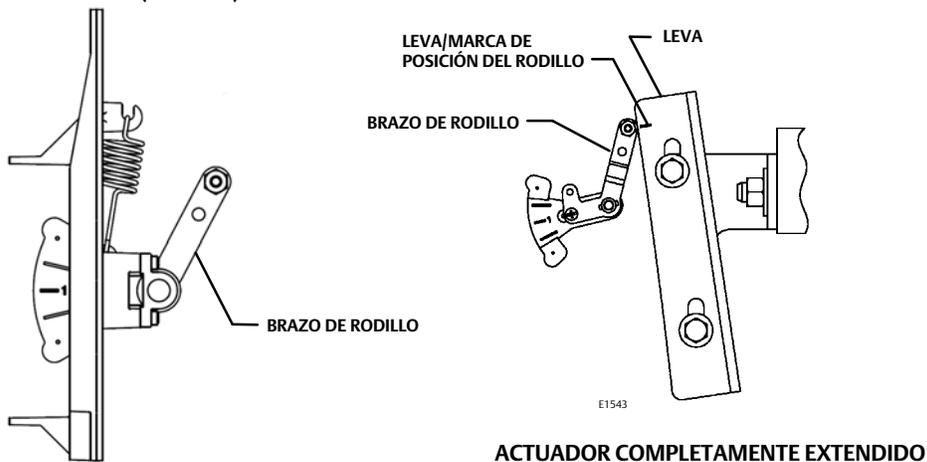
Figura 5. Montaje en actuadores de vástago deslizante (lineales) con una carrera superior a 210 mm (8.25 in.)



W9709

2. Instalar la leva en el conector del vástago de la válvula como se describe en las instrucciones incluidas con el juego de montaje.
3. Instalar el adaptador de montaje en el actuador.
4. Fijar el conjunto del controlador de válvula digital y el juego de montaje al adaptador de montaje. El rodillo ubicado en el brazo de realimentación del controlador de válvula digital hará contacto con la leva del actuador mientras se monta.

Figura 6. Variación del brazo de rodillo utilizado para actuadores de vástago deslizante (lineales) con una carrera superior a 210 mm (8.25 in.)



E1229

5. Para aplicaciones de montaje remoto, consultar la página 17 para el montaje de la unidad base del DVC6205. En caso contrario, consultar el Paso 2 - Conexión de la tubería neumática, en la página 19.

Actuadores Fisher con montaje integral

1. Aislar la válvula de control con respecto a la presión de la línea de proceso y liberar la presión de ambos lados del cuerpo de la válvula. Cerrar todas las líneas de presión hacia el actuador y descargar totalmente la presión del actuador. Utilizar procedimientos de bloqueo del proceso para asegurarse de que las medidas anteriores sigan en vigencia mientras se trabaja en el equipo.
2. El controlador de válvula digital DVC6200 se monta directamente en un actuador Fisher con montaje integral sin necesidad de un soporte de montaje. Asegúrese de tener la carcasa DVC6200 adecuada para el actuador, como se muestra en la figura 1.
3. Para los actuadores GX, identificar el lado del yugo para montar el controlador de válvula digital DVC6200 en función del modo de fallo del actuador. Consultar el manual de instrucciones del sistema de válvula de control y actuador GX ([D103175X012](#)).
4. Sin apretar, acoplar el conjunto de imán y las piezas de realimentación al conector del vástago de válvula. No apretar los afianzadores, ya que se necesita un ajuste fino.

⚠ ADVERTENCIA

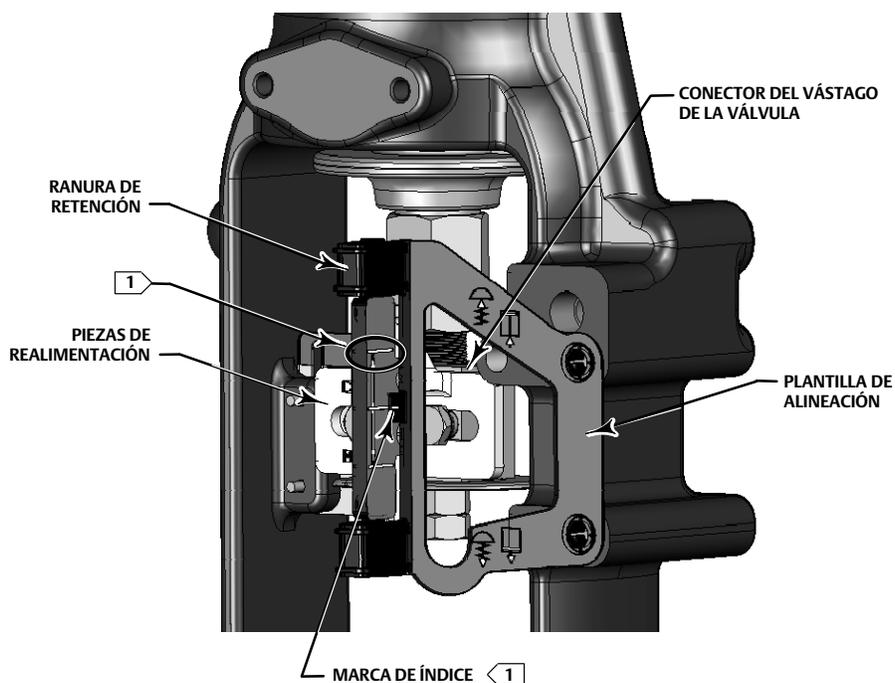
No instalar un conjunto de imán más corto que la carrera física del actuador. Se producirá una pérdida de control, ya que el ensamble de imanes rebasará el intervalo de la marca de índice en la ranura de realimentación del alojamiento del DVC6200 y puede resultar en lesiones personales o daños a la propiedad.

5. Mediante la plantilla de alineación (suministrada con el juego de montaje), coloque el conjunto de realimentación dentro de la ranura de sujeción.
6. Continuar con el procedimiento adecuado a continuación para alinear el conjunto del imán.

Aire para abrir (667 tamaños 30i - 76i y GX)

Alinear verticalmente el conjunto del imán de manera que la línea central de la plantilla de alineación quede alineada lo más cerca posible con respecto al extremo superior del intervalo de carrera válido en el conjunto del imán. El conjunto del imán se debe colocar de forma que la marca de índice de la ranura de realimentación de la carcasa del DVC6200 se encuentre dentro del intervalo válido en el conjunto del imán, a lo largo de todo el intervalo de carrera. Ver la figura 7.

Figura 7. Alineación del conjunto del imán de aire para abrir



NOTA:

1. LA IMAGEN DENOTA EL ACTUADOR A MEDIA CARRERA. ALINEAR EL EXTREMO SUPERIOR DEL CONJUNTO DEL IMÁN CON LA MARCA DEL ÍNDICE DE LA PLANTILLA DE ALINEACIÓN.

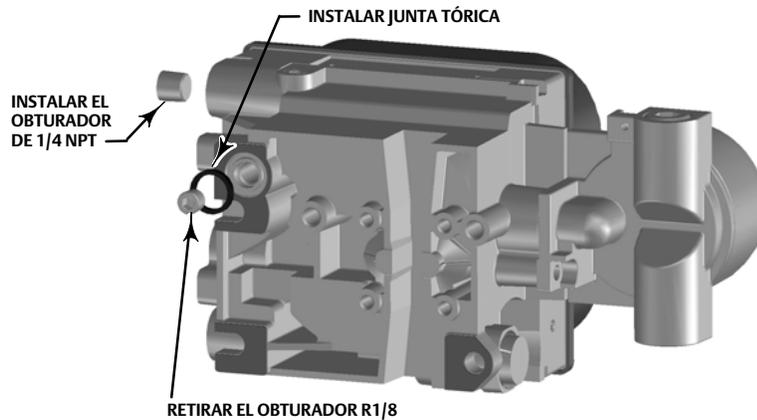
1. Apretar los afianzadores y retirar la plantilla de alineación.

Nota

Usar una llave hexagonal de extremo plano para apretar los afianzadores del conjunto de imán a 2,37 Nm (21 lbf-in.) para tornillos de 4 mm, y 5,08 Nm (45 lbf-in.) para tornillos de 5 mm. Para una mayor seguridad, especialmente en servicios donde se presente vibración, se puede utilizar un bloqueador de roscas azul (mediano) en los afianzadores.

2. Extraer el tapón (R1/8) de la parte trasera del alojamiento del DVC6200. Este puerto de salida neumática del DVC6200 se alinea con el puerto neumático del actuador integral. Consultar la figura 8.

Figura 8. Modificaciones para el actuador de montaje integral; solo la construcción de aire para abrir



NOTA:
SE ILUSTRAN LA VISTA DE LA CARCASA TRASERA PARA EL ACTUADOR GX
W9707

3. Instalar el obturador (1/4 NPT, incluido en el juego de montaje) en el puerto neumático de salida externa A.
4. Fijar el controlador de válvula digital al soporte de montaje del actuador en el lateral del puerto neumático abierto. Cerciorarse de colocar la junta tórica entre la salida neumática del controlador de válvula digital y el soporte de montaje del actuador. No se requiere tubería neumática, puesto que los pasajes de aire se colocan en forma interna en el actuador.

Nota

Mediante una llave hexagonal de 5 mm, fijar el controlador de válvula digital al soporte de montaje del actuador GX.

Mediante una llave de tubo de 13 mm, fijar el controlador de válvula digital al soporte de montaje del actuador 667, tamaños 30i -76i.

5. Comprobar si existe espacio libre entre el conjunto de imán y la ranura de realimentación del DVC6200.
6. Si no se ha instalado todavía, instalar un respiradero en el puerto de la caja del diagrama superior.
7. Para aplicaciones de montaje remoto, consultar la página 17 para el montaje de la unidad base del DVC6205. En caso contrario, consultar el Paso 2 - Conexión de la tubería neumática, en la página 19.

Nota

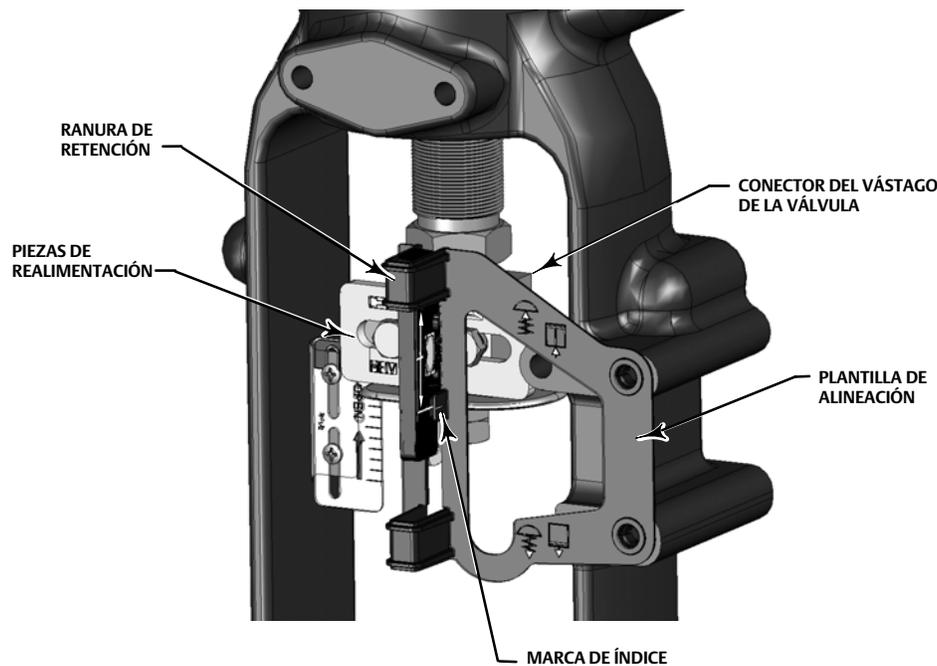
Consultar el manual de instrucciones sobre tamaños 30/30i a 76/76i y 87 del actuador de diafragma 667 ([D100310X012](#)) para obtener información sobre el producto 667.

Consultar el manual de instrucciones del GX ([D103175X012](#)) para obtener información sobre el producto GX.

Aire para cerrar (657, tamaño 30i - 70i y GX)

Alinear verticalmente el conjunto del imán de manera que la línea central de la plantilla de alineación quede alineada lo más cerca posible con respecto al extremo inferior del intervalo de carrera válido en el conjunto del imán. El conjunto del imán se debe colocar de forma que la marca de índice en las piezas polares (parte trasera de la carcasa del DVC6200) se encuentre dentro del intervalo válido en el conjunto del imán a lo largo de todo el intervalo de carrera. Ver la figura 9.

Figura 9. Alineación del conjunto del imán de aire para cerrar



1. Apretar los afianzadores y retirar la plantilla de alineación.

Nota

Usar una llave hexagonal de extremo plano para apretar los afianzadores del conjunto de imán a 2,37 Nm (21 lbf-in.) para tornillos de 4 mm, y 5,08 Nm (45 lbf-in.) para tornillos de 5 mm. Para una mayor seguridad, especialmente en servicios donde se presente vibración, se puede utilizar un bloqueador de roscas azul (mediano) en los afianzadores.

2. Sujetar el controlador de válvula digital al soporte de montaje del actuador.

Nota

Mediante una llave hexagonal de 5 mm, fijar el controlador de válvula digital al soporte de montaje del actuador GX.

Mediante una llave de tubo de 13 mm, fijar el controlador de válvula digital al soporte de montaje del actuador 657, tamaño 30i -70i.

3. Comprobar si existe espacio libre entre el conjunto de imán y la ranura de realimentación del DVC6200.
4. Instalar la tubería entre el alojamiento del actuador y el puerto neumático de salida del DVC6200 apropiado.
5. Si no se ha instalado todavía, instalar un respiradero en el puerto del yugo o de la caja del diagrama inferior.
6. Para aplicaciones de montaje remoto, consultar la página 17 para el montaje de la unidad base del DVC6205. En caso contrario, consultar el Paso 2 - Conexión de la tubería neumática, en la página 19.

Nota

Para la conversión en campo de un actuador GX, de cierre por aire a apertura por aire (o viceversa), se deberán cambiar los obturadores de los pasajes neumáticos en la carcasa del DVC6200.

- Para convertir a apertura por aire, extraer el obturador neumático R1/8 de la parte posterior de la carcasa del DVC6200 e instalar una junta tórica. Tapar la salida neumática externa con un obturador 1/4 NPT. Consultar la figura 8.
 - Para convertir a cierre por aire, extraer el obturador neumático externo. Extraer el obturador R1/8 de la parte trasera de la carcasa del DVC6200. Instalar la tubería entre la conexión de salida neumática del DVC6200 y el puerto neumático de la caja del actuador.
-

Nota

Consultar el manual de instrucciones sobre tamaños 30/30i a 70/70i y 87 del actuador de diafragma 657 ([D100306X012](#)) para obtener información del producto 657.

Consultar el manual de instrucciones del GX ([D103175X012](#)) para obtener información sobre el producto GX.

Actuadores rotativos de cuarto de vuelta

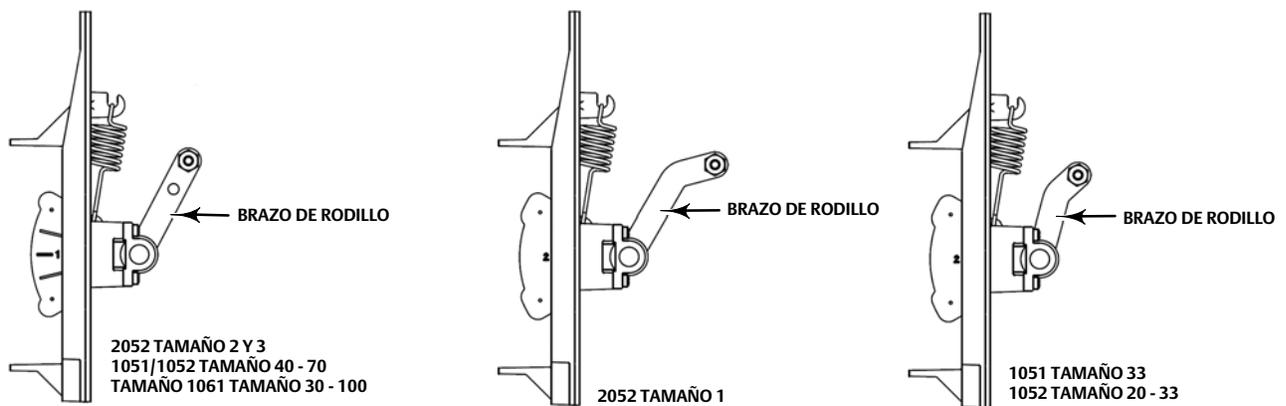
Actuadores Fisher con montaje integral

1. Aislar la válvula de control con respecto a la presión de la línea de proceso y liberar la presión de ambos lados del cuerpo de la válvula. Cerrar todos los conductos de presión hacia el actuador neumático y liberar toda la presión del actuador. Utilizar procedimientos de bloqueo para garantizar que las medidas anteriores se mantengan en vigencia mientras se trabaja en el equipo.
2. Verificar que la leva adecuada se haya instalado en el actuador como se describe en las instrucciones incluidas con el juego de montaje.

Figura 10. Montaje en actuadores rotativos



Figura 11. Variaciones de montaje de actuadores rotativos



OBSERVAR LA DIFERENCIA EN LA FORMA Y EN LA LONGITUD DEL BRAZO DEL RODILLO

E1229

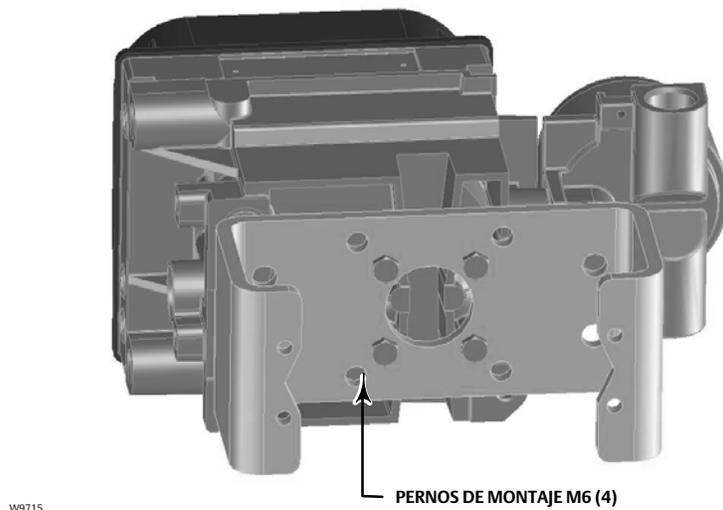
3. Montar el controlador DVC6200 en el actuador como se indica a continuación:
 - Si se necesita, el juego de montaje comprende un adaptador de montaje. Fijar el adaptador al controlador de válvula digital; seguidamente, acoplar el conjunto del controlador de válvula digital al actuador. El rodillo ubicado en el brazo de realimentación del controlador de válvula digital hará contacto con la leva del actuador mientras se monta.
 - Si no se requiere un adaptador de montaje, sujetar el conjunto del controlador de válvula digital y del juego de montaje al actuador. El rodillo ubicado en el brazo de realimentación del controlador de válvula digital hará contacto con la leva del actuador mientras se monta.
4. Para aplicaciones de montaje remoto, consultar la página 17 para el montaje de la unidad base del DVC6205. En caso contrario, consultar el Paso 2 - Conexión de la tubería neumática, en la página 19.

Montaje sobre soporte

El controlador de válvula digital DVC6200 puede montarse en cualquier actuador de cuarto de vuelta y en los que cumplan las recomendaciones NAMUR. Se necesita un soporte de montaje y el hardware asociado. Consultar la figura 12.

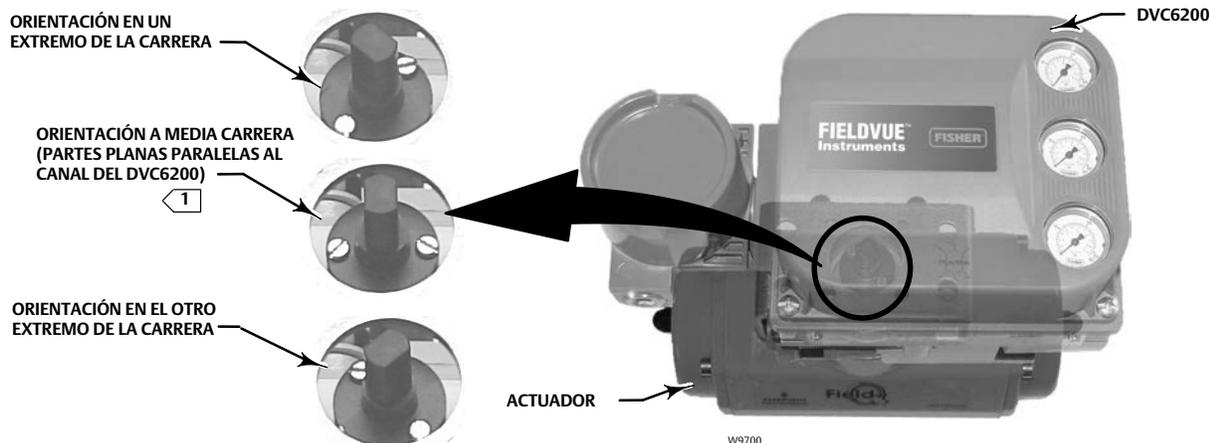
1. Aislar la válvula de control con respecto a la presión de la línea de proceso y liberar la presión de ambos lados del cuerpo de la válvula. Cerrar todas las líneas de presión hacia el actuador y descargar totalmente la presión del actuador. Utilizar procedimientos de bloqueo del proceso para asegurarse de que las medidas anteriores sigan en vigencia mientras se trabaja en el equipo.

Figura 12. Montaje en actuadores de cuarto de vuelta



2. Fijar el conjunto del imán al cuerpo del actuador. A media carrera, las partes planas del conjunto del imán deben quedar aproximadamente paralelas al canal de la parte trasera del alojamiento del DVC6200, como en la figura 13.

Figura 13. Orientación del conjunto del imán en los actuadores de cuarto de vuelta



1 EN ESTE EJEMPLO SE MUESTRA UN ACTUADOR CON UNA CARRERA DE 90°. EN UN ACTUADOR CON UNA CARRERA MENOR A 90°, ES POSIBLE QUE EL CONJUNTO DEL IMÁN NO ESTÉ PARALELO A MEDIA CARRERA. PARA VERIFICAR QUE LA POSICIÓN DEL CONJUNTO DEL IMÁN ESTÉ EN EL RANGO DE FUNCIONAMIENTO, CONFIRMAR QUE LOS CONTEOS DE CARRERA ESTÉN DENTRO DEL RANGO ESPERADO DE 175 - 3800 CON EL SOFTWARE VALVELINK O CON UN COMUNICADOR DE CAMPO.

3. Instalar el soporte de montaje en el actuador.
4. Acoplar el controlador de válvula digital en el soporte de montaje usando cuatro pernos de montaje, como en la figura 12.
5. Comprobar si existe espacio libre entre el conjunto de imán y la ranura de realimentación del DVC6200.
6. Para aplicaciones de montaje remoto, consultar la página 17 para el montaje de la unidad base del DVC6205. En caso contrario, consultar el Paso 2 - Conexión de la tubería neumática, en la página 19.

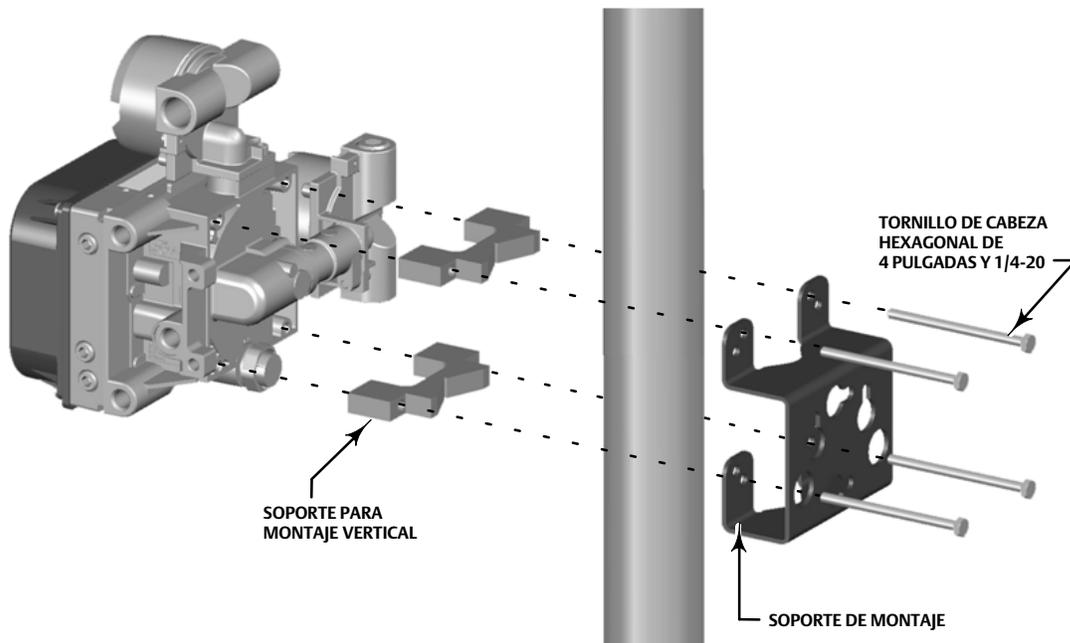
Montaje de la unidad base de montaje remoto del DVC6205

Para controladores de válvula digital de montaje remoto, la unidad base del DVC6205 se envía por separado de la válvula de control y no incluye tuberías, accesorios ni cableado.

Montaje en soporte de tubería

1. Posicionar un soporte para montaje vertical en la parte posterior de la unidad base.
2. Con dos tornillos de cabeza hexagonal de 101,6 mm (4 in.) y 1/4-20, fijar la unidad base en el soporte de tubería con el soporte de montaje sin apretarla.
3. Posicionar el segundo soporte y, con los tornillos de cabeza hexagonal de 101,6 mm (4 in.) restantes, apretar de manera firme la unidad base en el soporte de tubería.
4. Ajustar todos los tornillos.
5. Continuar con el Paso 2 - Conexión de la tubería neumática, en la página 19.

Figura 14. Montaje en el soporte de tubería del FIELDVUE DVC6205

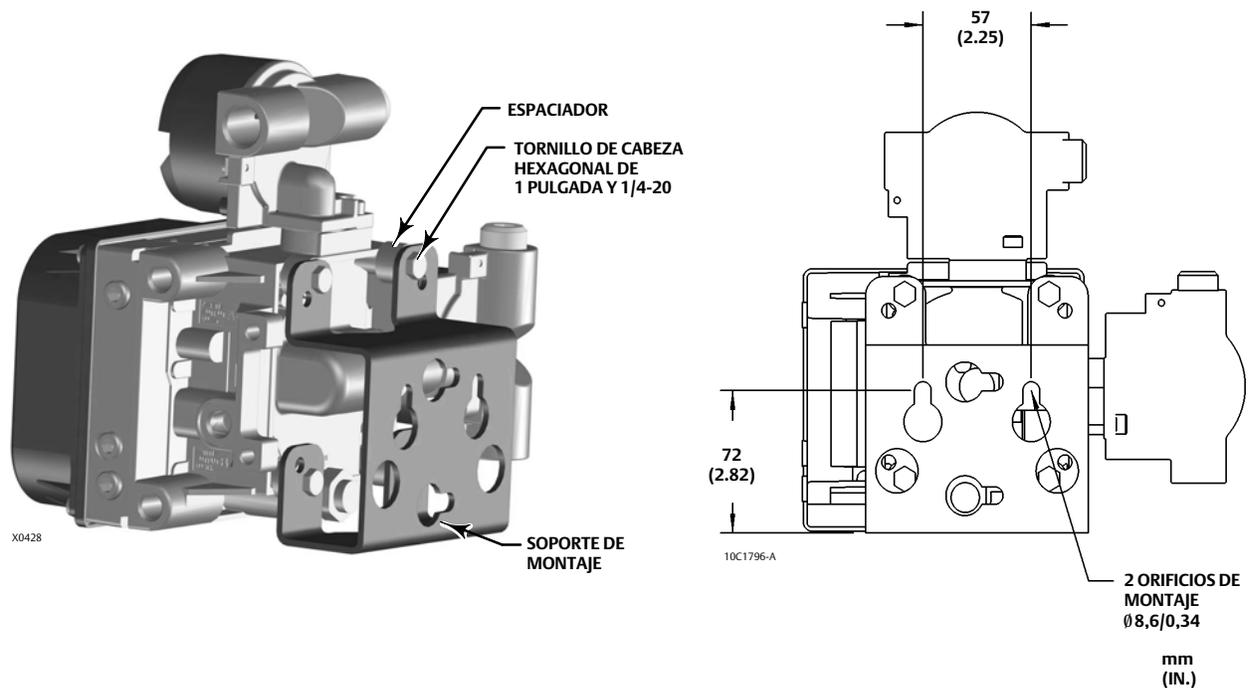


X0437

Montaje en pared

1. Instalar los tornillos de montaje en pared con el soporte de montaje como plantilla.
2. Instalar el soporte de montaje en la parte posterior de la unidad base con los espaciadores y los tornillos incluidos en el juego de montaje.
3. Deslizar el soporte en los tornillos de montaje en pared y apretar.
4. Continuar con el Paso 2 - Conexión de la tubería neumática, en la página 19.

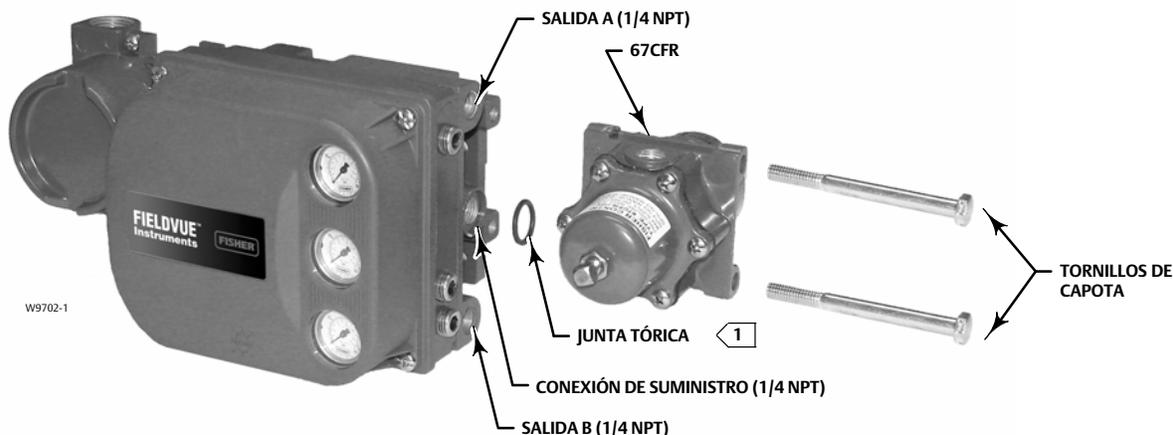
Figura 15. Montaje en pared del FIELDVUE DVC6205





Paso 2 - Conexión de la tubería neumática

Figura 16. Montaje integral de un regulador Fisher 67CFR en un controlador de válvula digital FIELDVUE DVC6200



NOTAS:
 EL MONTAJE INTEGRAL DEL FILTRO REGULADOR NO ESTÁ DISPONIBLE PARA DVC6200 SIS HIGH Cv.
 1 APLICAR LUBRICANTE

AVISO

No usar cinta selladora en conexiones neumáticas. Este instrumento contiene pequeños pasajes que se pueden obstruir al quitar la cinta selladora. Se debe usar pasta selladora de roscas para sellar y lubricar conexiones roscadas neumáticas.

- Conectar la salida neumática del DVC6200 a la entrada del actuador con una tubería de un diámetro mínimo de 10 mm (3/8 in.). Diámetro interno mínimo de las tuberías requerido para la opción DVC6200 SIS High Cv: HCv1 de 7,11 mm (0,28 in.), HCv2 de 11,7 mm (0,46 in.) y HCv3 de 16,5 mm (0,65 in.).
 - Cuando se usa un controlador de válvula digital directo de acción simple (relé A o C) en un actuador de acción simple, conectar la OUTPUT A (salida A) a la entrada neumática del actuador.
 - Cuando se usa un controlador de válvula digital inverso de acción simple (relé tipo B) en un actuador de acción simple, conectar la OUTPUT B (salida B) a la caja del diafragma del actuador.
 - Cuando se usa un controlador de válvula digital de acción doble (relé tipo A) en un actuador de acción doble, conectar la OUTPUT A y la OUTPUT B en la entrada neumática del actuador correspondiente. Cuando el relé se ha ajustado correctamente, si no hay corriente de entrada hacia el DVC6200, la OUTPUT A está a presión cero y la OUTPUT B a plena presión de suministro.

Nota

Para que el vástago del actuador se extienda desde el cilindro con señal de entrada creciente, conectar la OUTPUT A a la conexión del cilindro del actuador más alejada del vástago del actuador. Conectar la OUTPUT B en la conexión del cilindro más cercana al vástago del actuador. Para que el vástago del actuador se contraiga hacia dentro del cilindro con señal de entrada creciente, conectar la OUTPUT A a la conexión del cilindro del actuador más cercana al vástago del actuador. Conectar la OUTPUT B en la conexión del cilindro más alejada del vástago del actuador.

Nota

Las válvulas solenoides colocadas entre la salida de un controlador de válvulas digitales DVC6200 y la entrada a un actuador requieren un mínimo de 0,49 C_v . Las restricciones mayores pueden afectar la respuesta del montaje.

⚠ ADVERTENCIA

El fluido de suministro debe ser limpio, seco, sin aceite y no corrosivo, y debe cumplir con los requisitos de la norma ISA 7.0.01 o ISO 8573-1.

Se pueden ocasionar lesiones personales graves o daños materiales debido a un proceso no controlado si el suministro de aire al instrumento no está limpio, seco y libre de aceite. Aunque el uso y el mantenimiento regular de un filtro que extraiga partículas con diámetros superiores a 40 micrómetros serán suficientes en la mayoría de las aplicaciones, se recomienda utilizar filtros de partículas más potentes, de hasta 5 micrómetros. El contenido de lubricante no debe exceder el límite de 1 ppm en peso (p/p) o en volumen (v/v). Se debe minimizar la condensación en el suministro de aire.

Deben consultarse los estándares de calidad del aire de los instrumentos de la industria con la oficina regional de Emerson para el uso con aire corrosivo, o si no está seguro sobre el grado de filtración de aire o el mantenimiento de los filtros.

Cuando se usa gas natural como medio de suministro, o en caso de aplicaciones en áreas peligrosas, se aplicarán las siguientes advertencias:

- Quitar la alimentación eléctrica antes de extraer cualquiera de las tapas de la carcasa. Se pueden ocasionar lesiones personales o daños materiales debido a incendio o explosión si no se desconecta la alimentación antes de quitar la tapa.
- Quitar la alimentación eléctrica antes de desconectar cualquiera de las conexiones neumáticas.
- Cuando se desconecta alguna de las conexiones neumáticas o cualquiera de las piezas de retención de presión, se filtrará gas natural del equipo y de todos los equipos conectados en el entorno circundante. Si no se adoptan las medidas preventivas adecuadas, el uso de gas natural como fluido de suministro podría ocasionar lesiones o daños materiales por incendio o explosión. Las medidas preventivas pueden incluir una o más de las siguientes: garantía de ventilación adecuada y eliminación de cualquier fuente de ignición.
- Antes de volver a poner el equipo en funcionamiento, asegurarse de que todas las tapas y cubiertas estén instaladas correctamente. El incumplimiento de este requisito podría ocasionar lesiones o daños materiales por incendio o explosión.

2. Conectar un filtro o un filtro regulador en la entrada de suministro del DVC6200 con una tubería de al menos 10 mm (3/8 in.) de diámetro. Diámetro interno mínimo de las tuberías requerido para la opción DVC6200 SIS High Cv: HCv1 de 7,11 mm (0,28 in.), HCv2 de 11,7 mm (0,46 in.) y HCv3 de 16,5 mm (0,65 in.).

Nota

Si se utiliza DVC6200 SIS High Cv, asegurarse de que la capacidad del filtro sea al menos cuatro veces el C_v del instrumento.

- Al usar un filtro regulador 67CFR de montaje integral, lubricar una junta tórica e insertarla en la cavidad ubicada alrededor de la conexión de SUPPLY (suministro) del controlador de válvula digital. Acoplar el regulador de filtro al lateral del controlador de válvula digital. Enroscar un tapón de tubo de cabeza hueca de 1/4 pulg. en la salida que no se usa en el regulador de filtro. Este es el método normal para montar el regulador de filtro. No se necesitan tuberías.
- Al utilizar un regulador de filtro 67CFR montado en yugo, montar el regulador de filtro con dos tornillos de sombrerete en los orificios pretaladrados y roscados en el yugo del actuador. Roscar un tapón de tubo de cabeza hueca de 1/4 pulg. en la salida que no se usa en el regulador de filtro. No se requiere junta tórica.
- Al usar un regulador de filtro montado en carcasa, usar un soporte de montaje en carcasa por separado (por lo general, se incluirá junto con el regulador de filtro). Acoplar el soporte de montaje al regulador de filtro y, a continuación, fijar este

conjunto a la carcasa del actuador. Roscar un tapón de tubo de cabeza hueca de 1/4 pulg. en la salida que no se usa en el regulador de filtro. No se requiere junta tórica.

- Si la presión de suministro es inferior a la presión nominal máxima del actuador y el instrumento, no se requiere un regulador. Sin embargo, siempre se requiere un filtro. Acoplar de forma segura el filtro con el actuador o el instrumento.

⚠ ADVERTENCIA

El fallo de la cubierta por presión excesiva puede ocasionar lesiones o daños materiales. Asegurarse de que la abertura de ventilación del alojamiento esté abierta y libre de residuos para evitar acumulación de presión debajo de la cubierta.

Esta unidad ventila el medio de suministro en la atmósfera circundante. Cuando se instale esta unidad en un área no peligrosa (no clasificada) de una zona cerrada y el medio de suministro sea gas natural, es obligatorio ventilar de forma remota la unidad en una ubicación segura. Si no se cumple este requisito, se podrían ocasionar lesiones personales o daños materiales debido a un incendio o explosión, así como una reclasificación del área.

Cuando se instale esta unidad en un área peligrosa (clasificada), es posible que se requiera ventilación remota de la unidad dependiendo de la clasificación del área y según lo especifiquen los requisitos de códigos, normas y regulaciones locales, regionales y nacionales. Si en caso necesario no se cumple este requisito, se podrían ocasionar lesiones personales o daños materiales debido a un incendio o explosión, así como una reclasificación del área.

Además de la ventilación remota de la unidad, asegurarse de que todas las tapas y cubiertas estén bien instaladas. Si no se cumple este requisito, se podrían ocasionar lesiones personales o daños materiales debido a un incendio o explosión, así como una reclasificación del área.

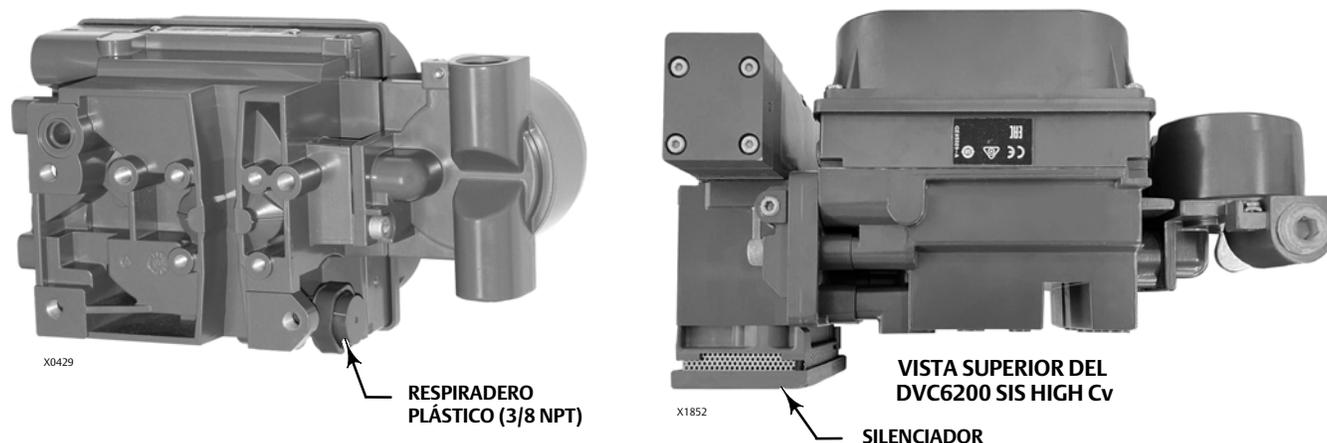
3. Si es necesario, quitar el respiradero plástico en el DVC6200 e instalar una tubería de conducción de venteo con una tubería de al menos 12,7 mm (1/2 in.) de diámetro. La línea de ventilación debe ser lo más corta posible, con una cantidad mínima de curvas y codos para evitar la acumulación de contrapresión.

Nota

Si se utiliza DVC6200 SIS High Cv, será necesario quitar el silenciador para instalar la ventilación del ducto. El diámetro interno mínimo de las tuberías requerido para HCv1 es de 7,1 mm (0,28 in.), para HCv2 es de 11,7 mm (0,46 in.) y para HCv3 es de 16,5 mm (0,65 in.).

Asegúrese de que la pantalla de errores esté instalada en el extremo abierto de la ventilación del ducto.

Figura 17. Conexiones de ventilación



⚠ ADVERTENCIA

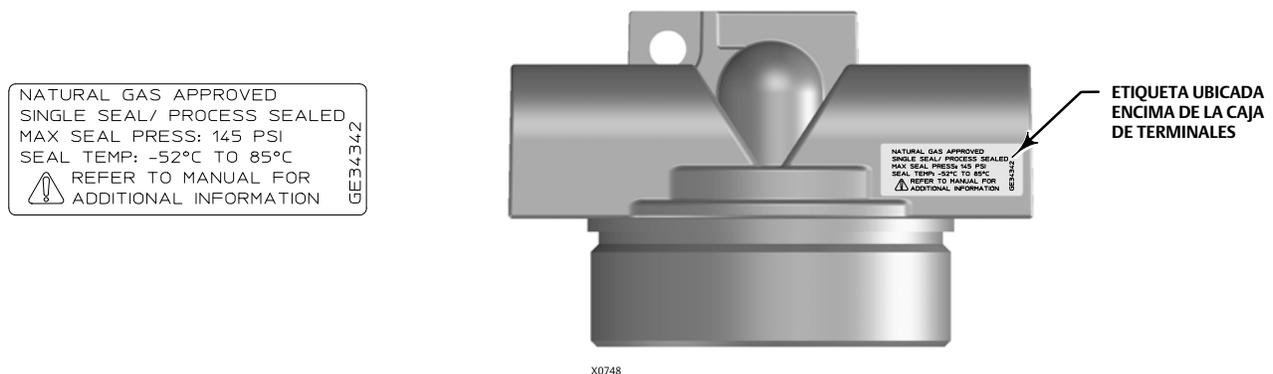
Para evitar lesiones personales o daños a la propiedad debidos a la ruptura de piezas, no exceder la presión máxima de suministro.

Si no se adoptan las medidas preventivas adecuadas, el uso de gas natural como fluido de suministro podría ocasionar lesiones o daños materiales por incendio o explosión. Las medidas preventivas pueden incluir una o más de las siguientes: ventilación remota de la unidad, reevaluación de la clasificación de áreas peligrosas, garantía de ventilación adecuada y eliminación de cualquier fuente de ignición.

Nota

La opción de dispositivo certificado para gas simplifica los requisitos de sellado de proceso cuando se usa gas natural como fluido de suministro. Los instrumentos que llevan la etiqueta indicada en la figura 18 incluyen un “sello de proceso único” y cumplen con los requisitos de sellado único de ISA 12.27.01 y de sellado de proceso IEC 60079-40. Si mediante el uso de un detector de fugas de gas u otro método se detecta gas natural en la caja de terminales o en el conducto conectado al usar un DVC6200 certificado para gas, se debe reemplazar todo el montaje de la caja de terminales. Leer y cumplir con todos los requisitos locales, regionales y federales sobre cableado para instalaciones de gas natural. Comunicarse con la [oficina de ventas de Emerson](#) para obtener información sobre cómo obtener un controlador de válvulas digitales DVC6200 certificado para gas.

Figura 18. Etiqueta de la caja de terminales certificada para gas natural



- Conectar la línea de suministro neumático en la conexión de IN (entrada) de 1/4 NPT del regulador de filtro. Utilice una línea de alimentación de tamaño adecuado para el DVC6200 SIS High Cv.

Nota

Si utiliza una válvula de solenoide además del controlador de válvula digital, instalar la válvula de solenoide en la ruta neumática entre la salida del controlador de válvula digital y la entrada del actuador.

- Continuar con el Paso 3 - Conexión de los cables eléctricos, en la página 23.



Paso 3 - Conexión de los cables eléctricos

⚠ ADVERTENCIA

Seleccionar cableado y/o prensaestopas que estén clasificados para el entorno de uso (tal como área peligrosa, protección de ingreso y temperatura). Si no se utilizan cableados y/o prensaestopas correctamente clasificados, pueden ocasionarse lesiones personales o daños materiales por incendio o explosión.

Las conexiones de cableado deben efectuarse de acuerdo con los códigos locales, regionales y nacionales para cada aprobación de área peligrosa específica. El incumplimiento de los códigos locales, regionales y nacionales puede ocasionar lesiones o daños materiales por incendio o explosión.

Para evitar lesiones personales ocasionadas por descargas eléctricas, no exceder el voltaje máximo de entrada especificado en la placa de identificación del producto. Si el voltaje de entrada especificado difiere, no exceder el menor voltaje máximo de entrada especificado.

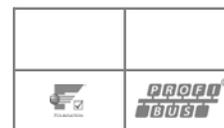
Se pueden ocasionar lesiones personales o daños materiales debido a incendio o explosión si se intenta hacer conexiones eléctricas en un entorno potencialmente explosivo o en un área peligrosa. Antes de proceder, confirmar que la clasificación del área y las condiciones del entorno permiten quitar con seguridad la cubierta de la caja de terminales.

La válvula puede moverse en una dirección inesperada cuando se aplique alimentación al controlador de válvula digital. Para evitar lesiones personales y daños materiales ocasionados por piezas móviles, mantener las manos, las herramientas y otros objetos alejados del conjunto de válvula/actuador cuando se aplique alimentación al instrumento.

Para dispositivos FOUNDATION Fieldbus™ o PROFIBUS PA, continuar en la página 24

Para dispositivos HART®, continuar en la página 26

Dispositivos FOUNDATION fieldbus o PROFIBUS PA



Consultar el manual de instrucciones del DVC6200f ([D103412X012](#)) o el manual de instrucciones del DVC6200p ([D103563X012](#)) para obtener información adicional.

El controlador de válvula digital se alimenta normalmente de un suministro de potencia a través del bus. Para conocer los tipos de cables, terminaciones, longitudes, prácticas de conexión a tierra apropiadas, etc., consultar la guía de planificación de obras de FOUNDATION FIELDBUS o PROFIBUS, disponibles en la oficina de ventas de Emerson.

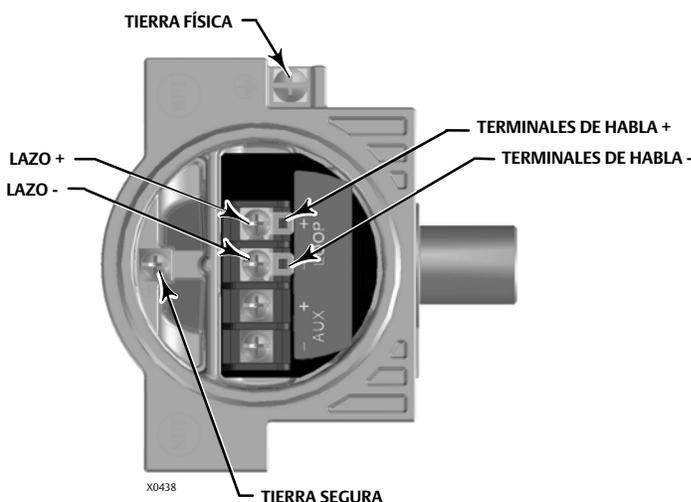
Nota

Para evitar que la válvula vaya a una posición desconocida cuando se conecta a la corriente eléctrica, el controlador de válvulas digitales se envía de fábrica con el bloque de transductores en modo Out of Service (Fuera de servicio).

Conectar el controlador de válvula digital de la siguiente manera (consultar la figura 19).

1. Quitar la tapa de la caja de terminales de cableado.
2. Introducir el cableado de campo en la caja de terminales. Cuando corresponda, instalar el conducto según los códigos eléctricos locales y nacionales válidos para la aplicación.
3. El instrumento no es sensible a la polaridad. Conectar un cable desde la salida del controlador en uno de los terminales de tornillo LOOP (LAZO) en la caja de terminales que se muestra en la figura 19. Conectar el otro cable desde la salida del controlador en el otro terminal de tornillo LOOP en la caja de terminales.

Figura 19. Caja de terminales de conexiones del lazo

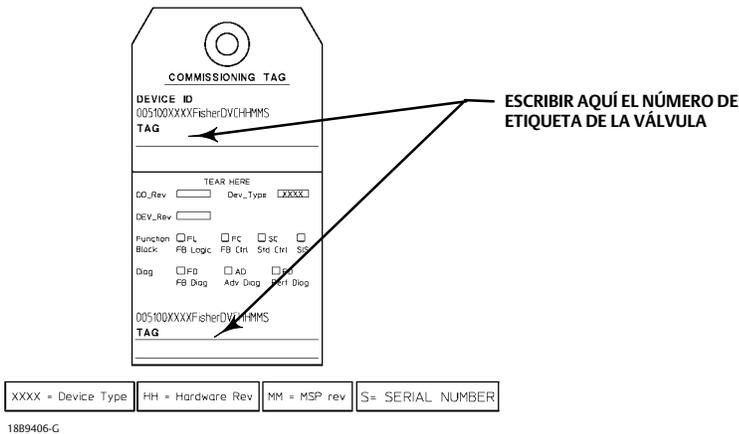


⚠ ADVERTENCIA

La descarga de electricidad estática puede provocar lesiones o daños materiales. Conectar una cinta de tierra de 2,08 mm² (14 AWG) entre el controlador de válvulas digitales y la tierra física, cuando haya gases inflamables o peligrosos en el entorno. Consultar los requisitos de la puesta a tierra en los códigos y normas nacionales y locales.

4. Hacer las conexiones a las terminales de tierra siguiendo los códigos nacionales y locales y las normas de la planta. Como se muestra en la figura 19, hay dos terminales de tierra para hacer la conexión a una tierra segura, a tierra física o a cable de drenaje. El terminal de tierra segura es eléctricamente idéntico a la tierra física.
5. Atornillar la tapa (clave 4) en la caja de terminales hasta que no quede espacio.
6. Instalar el tornillo de fijación (clave 58) en la tapa (clave 4). Fijar la tapa con el tornillo.
7. Escribir el número de etiqueta de la válvula en la parte superior e inferior de la etiqueta de comisionamiento de papel, como se muestra en la figura 20.

Figura 20. Etiqueta de comisionamiento de papel



8. Quitar la mitad inferior de la etiqueta de comisionamiento de papel y entregársela al configurador del sistema de control. Con el trozo de papel, el configurador del sistema de control podrá cambiar fácilmente el marcador de posición de ID del dispositivo para introducir el número de etiqueta real de la válvula.

Nota

Alternativamente, puede introducirse el número de etiqueta de la válvula en la fábrica, cuando se especifique en el momento de ingresar el pedido. Cuando el número de etiqueta de la válvula se almacena electrónicamente en el DVC6200, el sistema de control mostrará el número de etiqueta de la válvula en lugar de la ID de dispositivo. En este caso, no se requerirán los pasos 7 y 8.

9. Para aplicaciones de montaje remoto, consultar la página 30. Para aplicaciones DVC6200f PST, consultar las instrucciones especiales para DVC6200f PST en la página 37. En caso contrario, consultar el paso 4—Configuración del controlador de válvula digital en la página 33.



Dispositivos HART

Consultar el manual de instrucciones del DVC6200 HW2 ([D103605X012](#)) o el manual de instrucciones del DVC6200 SIS ([D103557X012](#)) para obtener información adicional.

Normalmente, el controlador de válvulas digitales se alimenta mediante un canal de salida del sistema de control. El cable protegido garantizará el funcionamiento adecuado en entornos que tengan ruido eléctrico.

Conectar el controlador de válvulas digitales como se indica a continuación (consultar la figura 21).

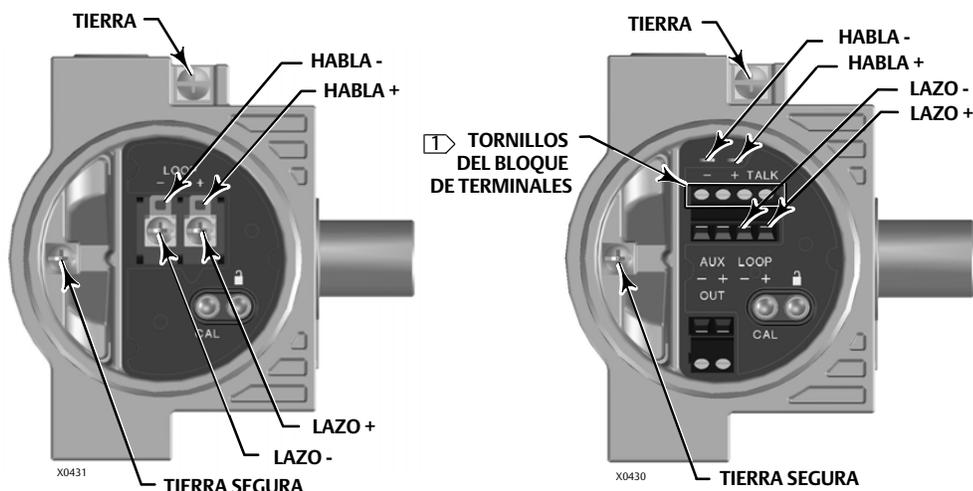
1. Quitar la tapa de la caja de terminales de cableado.
2. Introducir el cableado de campo en la caja de terminales. Cuando corresponda, instalar el conducto según los códigos eléctricos locales y nacionales válidos para la aplicación.
3. Conectar el cable positivo del canal de salida del sistema de control en el terminal de lazo positivo (LOOP +) y el tornillo de la caja de terminales. Conectar el cable negativo (o de retorno) (canal de salida del sistema de control) al terminal de lazo negativo (LOOP -) y el tornillo de la caja de terminales.

⚠ ADVERTENCIA

La descarga de electricidad estática puede ocasionar lesiones o daños materiales por incendio o explosión. Conectar una cinta de tierra de 2,08 mm² (14 AWG) entre el controlador de válvulas digitales y la tierra física, cuando haya gases inflamables o peligrosos en el entorno. Consultar los requisitos de la puesta a tierra en los códigos y normas nacionales y locales.

4. Como se muestra en la figura 21, hay dos terminales de tierra para hacer la conexión a una tierra segura, a tierra física o a cable de drenaje. La tierra segura es eléctricamente idéntica a la tierra física. Hacer las conexiones a estos terminales siguiendo los códigos nacionales y locales y las normas de la planta.

Figura 21. Conexiones de lazo y de habla



NOTA:

ⓘ PARA DVC6200 HW 2 CON OPCIÓN DE E/S AJUSTAR LOS TORNILLOS DEL BLOQUE DE TERMINALES A UN TORQUE MÁXIMO DE 0,79 N•m (7 lbf•in).

Nota

Según el sistema de control que se utilice, puede necesitarse un filtro HART HF340 para permitir la comunicación HART. El filtro HART es un dispositivo pasivo que se inserta en el cableado de campo procedente del bucle HART. Normalmente, el filtro se instala cerca de los terminales de cableado de campo de la E/S del sistema de control. Su objetivo es aislar de manera efectiva la salida del sistema de control de las señales de comunicación HART moduladas y elevar la impedancia del sistema de control para permitir la comunicación HART. Para obtener más información sobre la descripción y uso del filtro HART, consultar el manual de instrucciones del filtro HF340 HART ([D102796X012](#)). Para determinar si el sistema requiere un filtro HART, consultar el manual de instrucciones del DVC6200 HW2 ([D103605X012](#)) o el manual de instrucciones del DVC6200 SIS ([D103557X012](#)), o contactar con su [oficina de ventas Emerson](#).

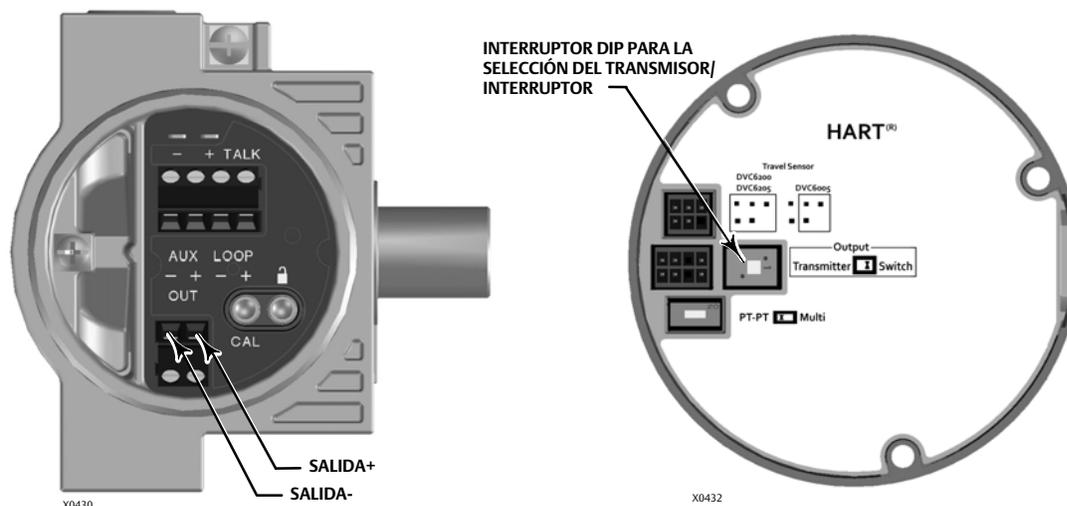
5. Atornillar la tapa (clave 4) en la caja de terminales hasta que no quede espacio.
6. Instalar el tornillo de fijación (clave 58) en la tapa (clave 4). Fijar la tapa con el tornillo.
7. Para aplicaciones que requieren un transmisor de posición o un interruptor discreto (página 28), montaje de realimentación remota (página 30), y/o un adaptador THUM™ (página 32), consultar las páginas correspondientes. Para aplicaciones DVC6200 SIS, consultar las instrucciones especiales para DVC6200 SIS en la página 35. En caso contrario, consultar el paso 4 — Configuración del controlador de válvula digital en la página 33.



Transmisor de posición o interruptor discreto

El dispositivo de comunicación HART del DVC6200 tiene un circuito de salida opcional que puede configurarse como transmisor de posición de 4-20 mA o como interruptor discreto. La configuración del circuito de salida requiere la instalación eléctrica del interruptor DIP apropiado en el tablero de la electrónica principal (figura 22), y además debe activarse con una herramienta de interfaz del usuario. La configuración eléctrica del interruptor DIP se realiza previamente en fábrica cuando así se lo solicita.

Figura 22. Conexiones de SALIDA y configuración del transmisor/interruptor



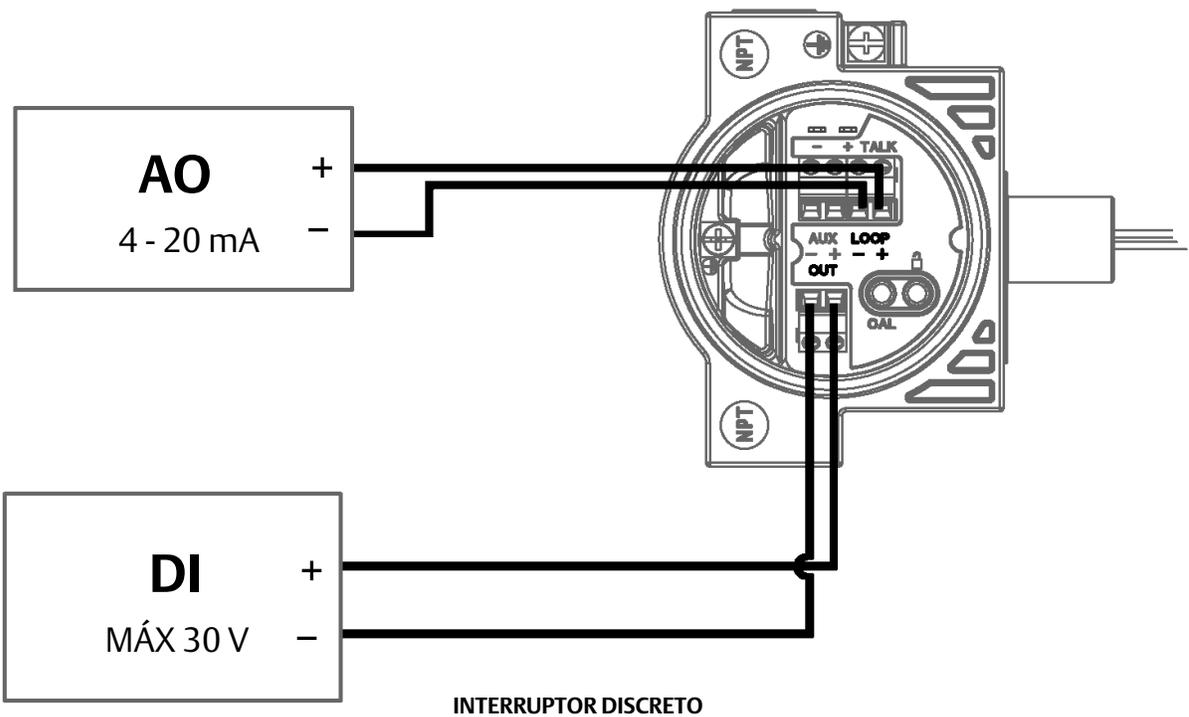
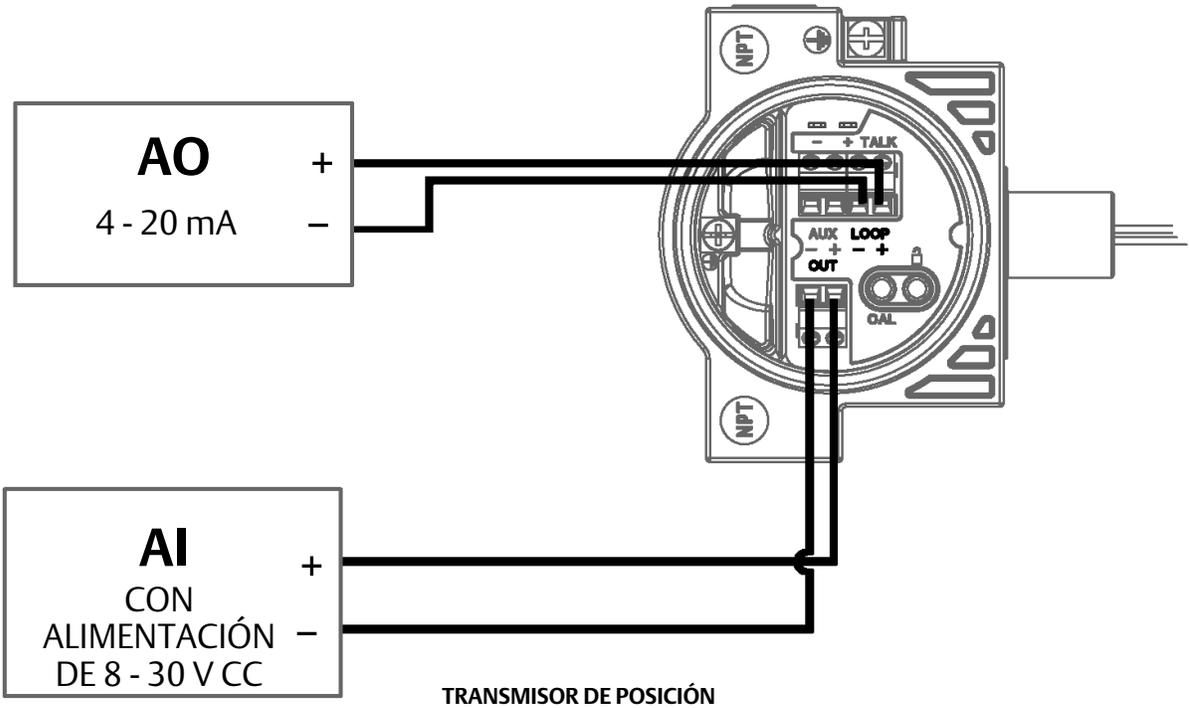
El circuito del transmisor de posición toma su alimentación de la entrada del sistema de control en la misma manera que un transmisor de 2 hilos.

El interruptor discreto es un circuito de estado sólido (con un máximo de 1 amperio) que se abre y se cierra según un punto de activación configurable por el usuario. El punto de activación puede basarse en la carrera de la válvula en cualquier lugar del rango de carrera calibrado, o puede basarse en el alerta de un dispositivo. Para que funcione la salida del interruptor, el controlador de válvula digital debe recibir alimentación. Si se pierde la alimentación, el interruptor estará siempre en estado abierto. El circuito de salida, aunque opere como transmisor o como interruptor, está aislado galvánicamente del circuito de lazo de control de posición de forma tal que se permitan diferentes referencias de conexión a tierra entre los 2 circuitos.

Conectar las terminales de OUTPUT (salida) como se indica a continuación (consultar la figura 23).

1. Llevar el cableado de campo a la caja de terminales a través de la entrada de cables.
2. Cuando corresponda, instalar el conducto usando todos los códigos eléctricos locales y nacionales correspondientes a la conexión.
3. Conectar el cable positivo del canal de entrada del sistema en el terminal de OUT + (salida positivo). Conectar el cable negativo del canal de entrada del sistema en el terminal de OUT - (salida negativo).
4. Volver a colocar y apretar con la mano la cubierta de la caja de terminales.
5. Para aplicaciones que requieren montaje de realimentación remoto (página 30) y/o un adaptador THUM (página 32), consultar las páginas correspondientes. Para aplicaciones DVC6200 SIS, consultar las instrucciones especiales para DVC6200 SIS en la página 35. En caso contrario, consultar el paso 4 — Configuración del controlador de válvula digital en la página 33.

Figura 23. FIELDVUE DVC6200 con transmisor de posición o interruptor discreto, esquema de cableado en el campo





Unidad de realimentación de montaje remoto

La unidad base del DVC6205 está diseñada para recibir una señal de carrera de la válvula a través de la unidad de realimentación del DVC6215.

⚠ ADVERTENCIA

No colocar cableado de realimentación en el mismo conducto que otros cables de alimentación o señal.

Si el cableado de alimentación que conecta la unidad base con la unidad de realimentación remota comparte un conducto con cualquier otro cable de alimentación o señal, pueden ocasionarse lesiones personales o daños materiales debido a fallas en los cables.

Nota

Para la conexión entre la unidad base y la unidad de realimentación se requiere cable blindado de cuatro conductores, calibre mínimo de 18 a 22 AWG, en conducto metálico rígido o flexible. La tubería neumática entre la conexión de salida de la unidad base y el actuador se ha probado a 91 metros (300 pies) con un retraso neumático mínimo. A 30 metros (100 pies) no hubo degradación en el rendimiento.

1. Quitar las tapas de extremo de la unidad de realimentación del DVC6215 y de la unidad base del DVC6205.
2. Instalar el conducto entre la unidad de realimentación y la unidad base siguiendo los códigos eléctricos nacionales y locales aplicables.
3. Llevar el cable protegido de 4 conductores a través del conducto.
4. Conectar cada uno de los 4 conductores del cable protegido entre las terminales correspondientes de la unidad de realimentación y la unidad base (consultar la figura 24).

Nota

Por lo general, el cable protegido no está aislado. Se debe aislar el cable protegido antes de la instalación.

Al conectar el cable protegido en el paso 5, los blindajes expuestos no deben entrar en contacto con la carcasa del DVC6215, como se muestra en la figura 25. En caso contrario, pueden producirse problemas de lazos de tierra.

5. Conectar el cable protegido entre el terminal S en la unidad de realimentación y el terminal S en la unidad base.

AVISO

Si no se aseguran los cables en las grapas de soporte en el paso 6, los cables pueden romperse en aplicaciones con altos niveles de vibración.

6. Los cables deben asegurarse con las grapas de soporte de la unidad de realimentación del DVC6215 (como se muestra en la figura 25) para evitar el desplazamiento y el movimiento de los cables.
7. Volver a colocar todas las tapas y ajustarlas a mano.
8. Para aplicaciones que requieren un adaptador THUM, continuar en la página 32. Para aplicaciones DVC6200 SIS, consultar las instrucciones especiales para DVC6200 SIS en la página 35. Para aplicaciones DVC6200f PST, consultar las instrucciones especiales para DVC6200f PST en la página 37. En caso contrario, consultar el paso 4 — Configuración del controlador de válvula digital en la página 33.

Figura 24. Detalles de terminales para conectar la unidad base y la unidad de realimentación en controladores de válvula digital de montaje remoto

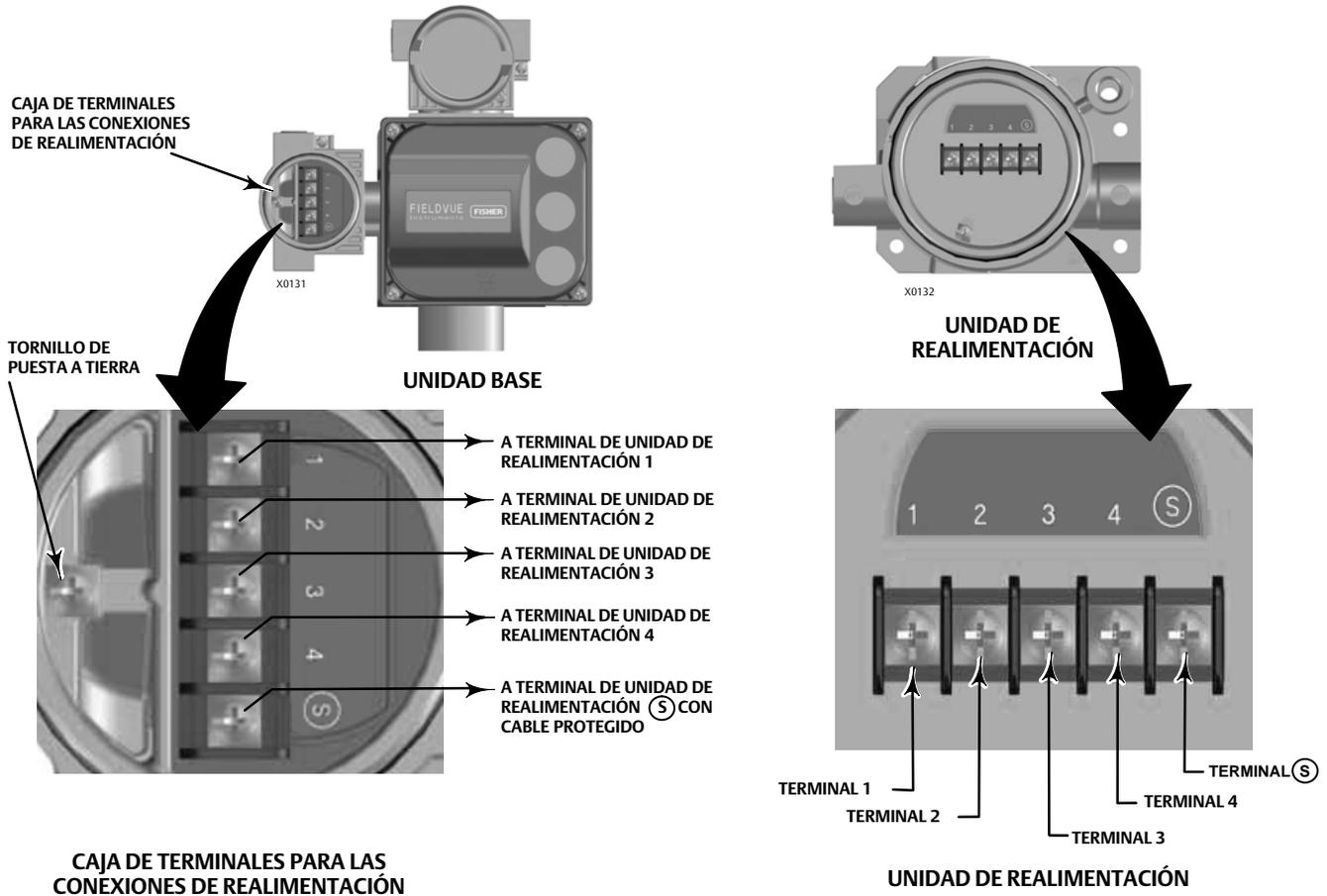
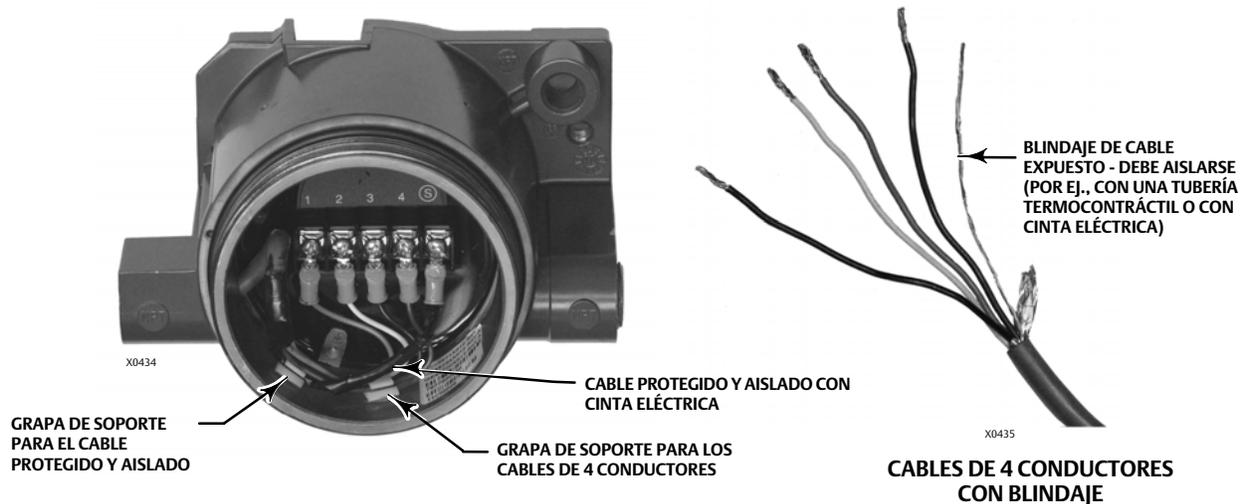


Figura 25. Grapas de cables





Adaptador THUM Smart Wireless

Para obtener más información, consultar la guía de instalación rápida del adaptador THUM Smart Wireless (00825-0100-4075).

Nota

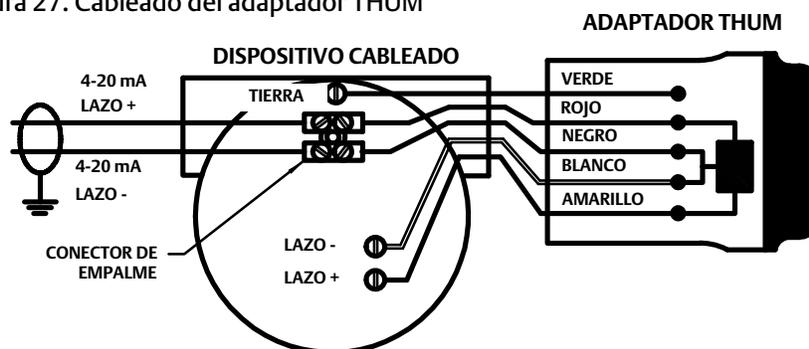
La orientación de montaje recomendada del adaptador THUM es vertical hacia arriba, como se muestra en la figura 26, para lograr un rango de comunicación inalámbrica óptimo.

Figura 26. Adaptador THUM instalado en un controlador de válvula digital DVC6200



1. Quitar el tapón de la caja de terminales del DVC6200 de la entrada de conducto superior.
2. Enroscar el adaptador THUM en la entrada de conducto superior.
3. Con el empalmador de cables incluido junto con el adaptador THUM (o con otro empalmador apto), conectar los cables como se muestra en la figura 27 a continuación.

Figura 27. Cableado del adaptador THUM



4. Bobinar con cuidado los cables dentro de la caja de terminales.
5. Volver a colocar y apretar con la mano la cubierta de la caja de terminales.
6. Continuar con el Paso 4 - Configuración del controlador de válvula digital, en la página 33.



Paso 4 - Configuración del controlador de válvula digital

⚠ ADVERTENCIA

- Seleccionar cableado y/o prensaestopas que estén clasificados para el entorno de uso (tal como área peligrosa, protección de ingreso y temperatura). Si no se utilizan cableados y/o prensaestopas correctamente clasificados, pueden ocasionarse lesiones personales o daños materiales por incendio o explosión.
- Las conexiones de cableado deben efectuarse de acuerdo con los códigos locales, regionales y nacionales para cada aprobación de área peligrosa específica. El incumplimiento de los códigos locales, regionales y nacionales puede ocasionar lesiones o daños materiales por incendio o explosión.
- Para evitar lesiones personales ocasionadas por descargas eléctricas, no exceder el voltaje máximo de entrada especificado en la placa de identificación del producto. Si el voltaje de entrada especificado difiere, no exceder el menor voltaje máximo de entrada especificado.
- Se pueden ocasionar lesiones personales o daños materiales debido a incendio o explosión si se intenta hacer conexiones eléctricas en un entorno potencialmente explosivo o en un área peligrosa. Antes de proceder, confirmar que la clasificación del área y las condiciones del entorno permiten quitar con seguridad la cubierta de la caja de terminales.
- La válvula puede moverse en una dirección inesperada cuando se aplique alimentación al controlador de válvula digital. Para evitar lesiones personales y daños materiales ocasionados por piezas móviles, mantener las manos, las herramientas y otros objetos alejados del conjunto de válvula/actuador cuando se aplique alimentación al instrumento.
- Al configurar el controlador de válvula digital, es posible que la válvula se mueva y cause la liberación de presión o fluido del proceso. Para evitar lesiones o daños materiales causados por la liberación de la presión o del fluido del proceso, aislar la válvula con respecto a la presión del proceso y equilibrar la presión a ambos lados de la válvula o purgar el fluido del proceso.
- Los cambios efectuados en la configuración del instrumento pueden ocasionar otros en la presión de salida o en la carrera de la válvula. Según la aplicación, estos cambios pueden alterar el control del proceso y ocasionar lesiones o daños materiales.

Nota

Antes de continuar, debe verificarse que todas las conexiones de presión, los afianzadores y los tapones estén instalados y ajustados.

En instalaciones de montaje remoto, debe asegurarse de que la unidad base esté cableada a la unidad de realimentación antes de suministrar energía eléctrica. En caso contrario, es posible que el DVC6205 pase a modo de control de presión si está configurada la presión de reserva. La unidad puede regresarse al modo de control de carrera a través de la configuración detallada.

1. Instalar la versión más reciente del software de comunicación en la herramienta de interfaz de usuario. Esto puede incluir Device Descriptions (DD, EDD), el software ValveLink™, Device Type Manager (DTM) o GSD. Consultar la tabla 1 a continuación.

Comunicarse con la [oficina de ventas de Emerson](#) para asegurarse de contar con la versión de software más reciente, o bien, para obtener información sobre la ubicación de los archivos necesarios.

Tabla 1. Software y herramientas de interfaz de usuario disponibles para la configuración y calibración de los instrumentos

| | DVC6200 HART | SIS DVC6200 ⁽¹⁾ HART | DVC6200f FOUNDATION fieldbus | DVC6200p PROFIBUS PA |
|---|-------------------------------------|-------------------------------------|-------------------------------------|-------------------------------------|
| Comunicador de mano (DD) | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | |
| AMS Device Manager (DD) | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | |
| Software ValveLink | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | |
| Software ValveLink Mobile | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | |
| Field Device Type Frame (DTM) | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/> | |
| Software Siemens SIMATIC™ PDM (DD, GSD) | | | | <input checked="" type="checkbox"/> |

1. El DVC6200 SIS High Cv requiere software ValveLink 13.6 o una versión superior para la calibración y configuración del instrumento.

2. Aplicar presión de suministro neumática al controlador de válvula digital y ajustar el regulador de presión de suministro según los requisitos y las limitaciones del actuador.
 3. Aplicar alimentación eléctrica al controlador de válvula digital.
 4. Establecer comunicación con el controlador de válvula digital y comisionar el instrumento según se describe en la documentación del sistema host.
-

Nota

Si se usarán las terminales de habla (TALK) en el controlador de válvula digital para la comunicación, quitar la tapa de la caja de terminales para acceder a las terminales.

5. Ejecutar la herramienta de interfaz de usuario.
 6. Llevar a cabo la instalación del dispositivo para configurar y calibrar el instrumento en el conjunto de la válvula de control.
 7. Ingresar todos los elementos de configuración adicionales (opcional).
-

Nota

En dispositivos HART con la opción de transmisor o interruptor, se deben activar y configurar las terminales de salida. La configuración está desactivada de manera predeterminada de fábrica.

8. Para activar el controlador de válvula digital para que siga el punto de referencia, colocar el instrumento en servicio (dispositivos HART) o el bloque de transductores en automático (dispositivos fieldbus y PROFIBUS).



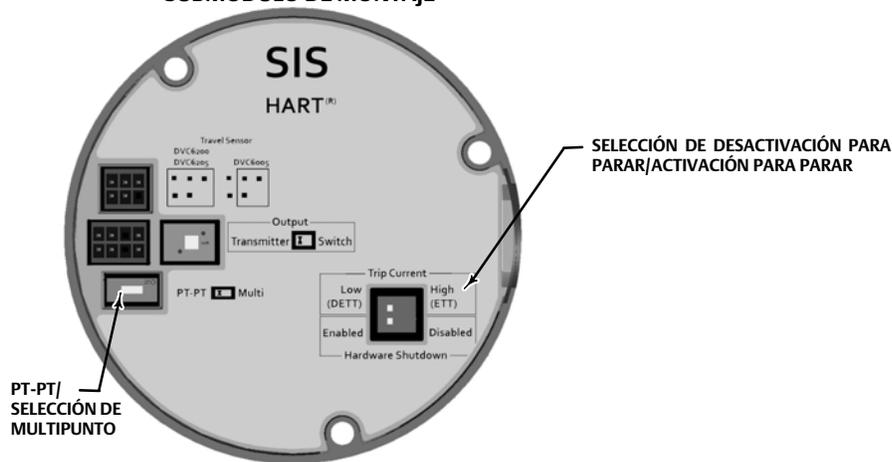
Instrucciones especiales para el DVC6200 SIS

Los instrumentos SIS DVC6200 se identifican mediante una etiqueta de SIS en la cubierta de la caja de terminales. Consultar el Manual de seguridad del DVC6200 SIS ([D103601X012](#)) para obtener más información sobre el diseño, la instalación y el funcionamiento del producto DVC6200 SIS.

En la siguiente sección se describen escenarios de instalación típicos para un SIS DVC6200. El controlador de válvula digital puede configurarse para activarse con corriente baja (desactivación para parar, DETT) o con corriente alta (activación para parar, ETT). Para acceder a la configuración del interruptor DIP para esta acción en el tablero de cableado impreso, ver la figura 28. Cuando se lo solicita, esta opción está preconfigurada de fábrica.

Figura 28. Ubicación del interruptor DIP

PARTE POSTERIOR DEL TABLERO DE CABLEADO IMPRESO
SUBMÓDULO DE MONTAJE



X0436

Tabla 2. Configuración del interruptor DIP⁽¹⁾

| Etiqueta del interruptor | Modo operativo | Posición del interruptor DIP |
|--------------------------------------|-------------------------------|------------------------------|
| PT-PT | Lazo punto a punto de 4-20 mA | IZQUIERDO |
| Multi | Lazo multipunto de 24 V CC | DERECHO |
| Apagado de hardware | Habilitado | IZQUIERDO |
| Apagado de hardware | Inhabilitado | DERECHO |
| Activación con corriente baja (DETT) | Desactivación para parar | IZQUIERDO |
| Activación con corriente alta (ETT) | Activación para parar | DERECHO |

1. Para conocer la ubicación del interruptor, consultar la figura 28.

Nota

Los instrumentos SIS DVC6200 en modo PT-PT requieren que se habilite el interruptor de apagado de hardware para que las tasas de fallo de FMEDA sean válidas para el funcionamiento a 4-20 mA.

⚠ ADVERTENCIA

Cuando está habilitado el apagado de hardware, el instrumento responderá a un cambio de señal más allá del modo del instrumento. La válvula puede moverse en una dirección inesperada cuando se aplique alimentación al controlador de válvula digital. Para evitar lesiones personales y daños materiales ocasionados por piezas móviles, mantener las manos, las herramientas y otros objetos alejados del conjunto de válvula/actuador cuando se aplique alimentación al instrumento.

Puede instalarse un panel de control local opcional (LCP100 o LCP200), que se muestra en la figura 29, para permitir la operación manual del instrumento DVC6200 SIS. Consultar el manual de instrucciones del LCP100 ([D103272X012](#)) o el manual de instrucciones del LCP200 ([D104296X012](#)), según corresponda, para obtener más información.

Figura 29. LCP100 conectado a un instrumento SIS DVC6200



X0248

Para el DVC6200 SIS tipo desenergizar para activar, sin válvula de solenoide, consulte la página 38

Para el DVC6200 SIS tipo desenergizar para activar y válvula de solenoide tipo desenergizar para activar, consulte la página 40

Para SIS DVC6200 solo para PST y válvula de solenoide tipo desenergizar para activar, consulte la página 42

Para monitorización de la condición operativa de válvulas de solenoide, consultar la página 43



Instrucciones especiales para el DVC6200f PST

Los instrumentos DVC6200f PST se identifican con una etiqueta FOUNDATION fieldbus en la tapa de la caja de terminales y una etiqueta "PST" en la carcasa del instrumento.

El nivel de prueba de carrera parcial (PST) del instrumento DVC6200f permite realizar una prueba de rampa controlada mientras el equipo está en servicio. La prueba de rampa se puede configurar para detenerse y retroceder en un punto donde no se interrumpa el lazo del proceso. No existen ajustes especiales del hardware en el instrumento DVC6200f PST. Sin embargo, la prueba de carrera parcial sí requiere configuración del firmware que está disponible en la interfaz del usuario.

Nota

El instrumento DVC6200f PST no está clasificado para SIL como dispositivo certificado para seguridad.

Una instalación típica del instrumento DVC6200f PST incluye una válvula solenoide independiente para realizar la función de parada.

Para un controlador de válvula digital tipo desenergizar para activar (DETT) y una válvula DETT, continuar con la página 40

Para un controlador de válvula digital tipo energizar para activar (ETT) y una válvula solenoide DETT, continuar con la página 42

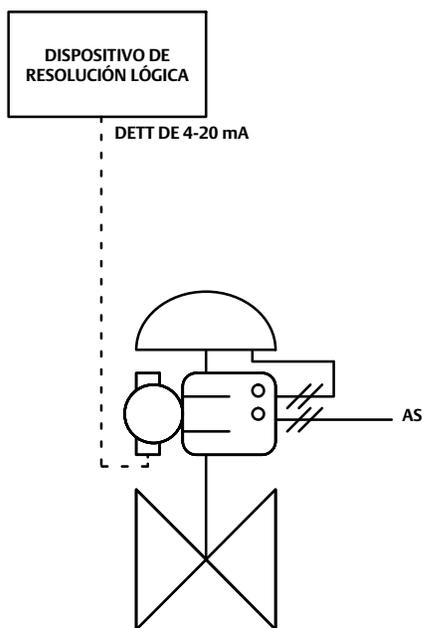
Para monitorización de estado de válvulas de solenoide, consultar la página 43

| | |
|--|-----|
| | SIS |
| | |

DVC6200 SIS tipo desenergizar para activar (DETT), sin válvula solenoide

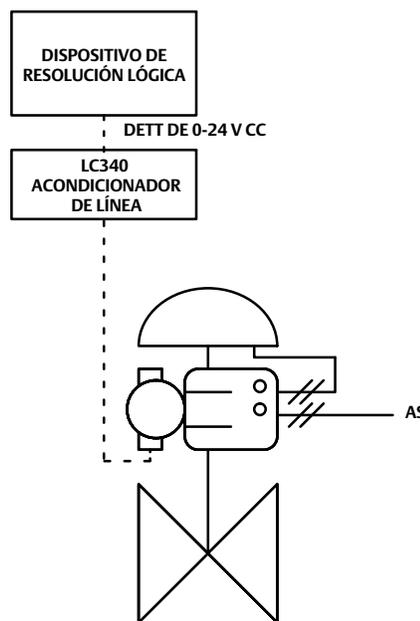
En una aplicación típica de desenergizar para activar sin una válvula de solenoide, la señal de activación del dispositivo de resolución lógica desenergiza el controlador de válvula digital a 4 mA (o 0 VCC). Esto coloca el controlador de válvula digital en una condición sin presión de salida. Como resultado, la válvula de seguridad se mueve a la posición sin aire a prueba de fallos.

Figura 30. FIELDVUE DVC6200 SIS alimentado con 4-20 mA



E1457

Figura 31. FIELDVUE DVC6200 SIS alimentado con 0-24 VCC



E1458

1. Si el DVC6200 SIS recibe una alimentación de 4-20 mA, conectar las terminales +/- de la tarjeta de salida del dispositivo de resolución lógica a los terminales +/- de lazo (LOOP) correspondientes del DVC6200 SIS.

Nota

Para que el controlador de válvula digital funcione con una señal de control de 4-20 mA, el interruptor DIP debe estar en la posición de lazo punto a punto, como se muestra en la tabla 2. El modo de control debe configurarse como analógico. Cuando se lo solicita, esto se configura en la fábrica.

2. Si la alimentación del DVC6200 SIS es de 0-24 VCC:

- Instalar un acondicionador de línea LC340 para permitir la comunicación HART en el segmento, tal como se muestra en la figura 31. Para obtener más información, consultar el manual de instrucciones del LC340 ([D102797X012](#)).
- Conectar los terminales +/- de la tarjeta de salida del dispositivo de resolución lógica en los terminales +/- correspondientes del LC340 SYS-.
- Conectar los terminales +/- de lazo (LOOP) del controlador de válvula digital- a los terminales +/- FLD - del LC340.

Nota

Para que el controlador de válvula digital funcione con una señal de control de voltaje de 0-24 VCC, los interruptores DIP deben estar en la posición "Multi" y en la posición "Hardware Shutdown Disabled" (Apagado de hardware desactivado), como se muestra en la figura 28 y en la tabla 2. Además, el modo de control debe estar configurado como digital con una herramienta de interfaz de usuario. Cuando se lo solicita, estas opciones se configuran en la fábrica.

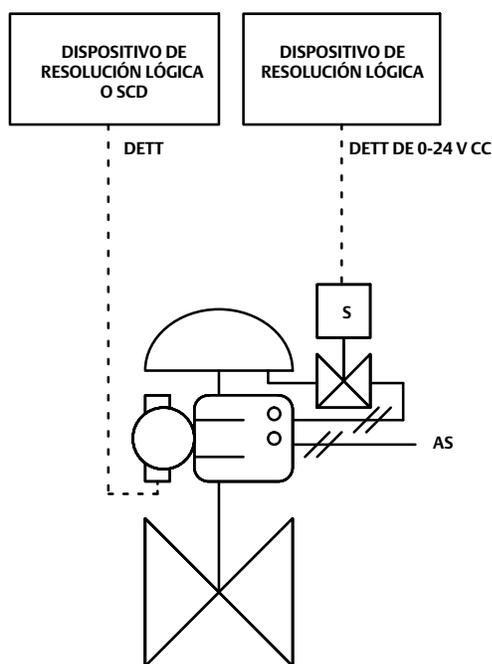
3. Consultar el paso 4 — Configuración del controlador de válvula digital, en la página 33.

| | |
|---|-----|
| | SIS |
|  | |

Controlador de válvula digital tipo desenergizar para activar (DETT) y una válvula solenoide DETT

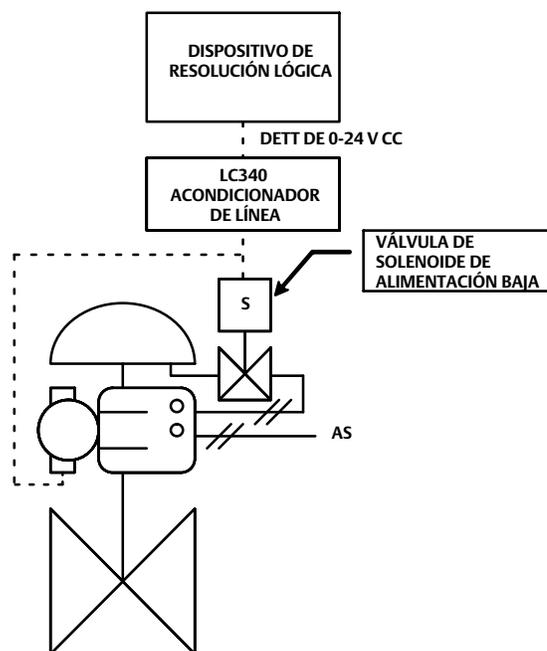
En una aplicación típica de desenergizar activar con una válvula de solenoide, la señal de activación del dispositivo de resolución lógica (o DCS) desenergiza la válvula de solenoide y también reduce la señal hacia el controlador de válvula digital (4 mA, 0 VCC, o de estado bajo). Esto abre la ventilación de la válvula de solenoide y coloca el controlador de válvula digital en una condición sin presión de salida. Como resultado, la válvula de seguridad se mueve a la posición sin aire a prueba de fallos.

Figura 32. Controlador de válvula digital y válvula solenoide energizados por separado



E1455

Figura 33. SIS FIELDVUE DVC6200 y válvula de solenoide alimentados de forma conjunta



E1456

Nota

Al usar una válvula de solenoide ASCO™ de baja alimentación, modelo EF8316G303 o EF8316G304 (o una válvula solenoide de baja alimentación equivalente) se requiere un suministro de aire externo por separado para el piloto. Debe asegurarse que la "empaquetadura de selección" de la válvula de solenoide esté en la "posición externa". La presión del piloto debe ser al menos 15 psig más alta que la presión de la línea de la válvula de solenoide. Para obtener más información, consultar el catálogo de ASCO o comunicarse con la [oficina de ventas Emerson](#).

1. Instalar la válvula de solenoide en la carcasa del actuador o el yugo del actuador.
2. Instalar tuberías de al menos 10 mm (3/8-in.) de diámetro de forma tal que la válvula de solenoide esté en la ruta neumática entre el controlador de válvula digital y la entrada del actuador. Diámetro interno mínimo de las tuberías requerido para la opción DVC6200 SIS High Cv: HCv1 de 7,11 mm (0,28 in.), HCv2 de 11,7 mm (0,46 in.) y HCv3 de 16,5 mm (0,65 in.).

3. Si el controlador de válvula digital y la válvula solenoide se energizan por separado como se muestra en la figura 32:

- Conectar los terminales +/- de la tarjeta de salida del dispositivo de resolución lógica a los cables +/- correspondientes de la válvula solenoide.
- Conectar los terminales +/- del dispositivo de resolución lógica (o SCD) a los terminales +/- de lazo (LOOP)- correspondientes del controlador de válvula digital.

Nota

Para que el DVC6200 SIS funcione con una señal de control de 4-20 mA, el interruptor DIP debe estar en la posición de lazo punto a punto, como se muestra en la tabla 2. El modo de control debe configurarse como analógico. Cuando se lo solicita, esto se configura en la fábrica.

4. Si el controlador de válvula digital y la válvula solenoide se energizan juntos como se muestra en la figura 33 (solo DVC6200 SIS):

- Instalar un acondicionador de línea LC340 para permitir la comunicación HART en el segmento. Consultar el manual de instrucciones del LC340 ([D102797X012](#)) para obtener más información.
- Conectar las terminales +/- de la tarjeta del dispositivo de resolución lógica en las terminales +/- correspondientes del LC340 SYS.
- Conectar las terminales +/- de LOOP del controlador de válvula digital en las terminales +/- FLD correspondientes del LC340.
- Conectar los cables +/- de la válvula de solenoide en las terminales +/- FLD correspondientes del LC340.

Nota

Para que el DVC6200 SIS funcione con una señal de control de voltaje de 0-24 VCC, los interruptores DIP deben estar en la posición "Multi" y en la posición "Hardware Shutdown Disabled" (Apagado de hardware desactivado), como se muestra en la figura 28 y en la tabla 2. Además, el modo de control debe estar configurado como digital con una herramienta de interfaz de usuario. Cuando se lo solicita, estas opciones se configuran en la fábrica.

Debe asegurarse que la caída de voltaje del acondicionador de línea LC340, el voltaje de acople de la válvula de solenoide (a temperatura máxima) y la caída de voltaje del cableado no superen el voltaje de salida máximo del dispositivo de resolución lógica. El acondicionador de línea introduce una caída de voltaje aproximada de 2,0 en el cableado del sistema SIS con una carga de 50 mA. Una válvula de solenoide ASCO EF8316 requiere 18,4 V y 42 mA para activarse. El controlador de válvula digital consume aproximadamente 8 mA. En base a estas condiciones, en la tabla 3 se enumera la resistencia de cableado de lazo máxima permitida para distintos voltajes de salida de dispositivos de resolución lógica.

Tabla 3. Resistencia de cableado de lazo máxima según voltaje de salida de dispositivo de resolución lógica⁽¹⁾

| Voltaje de salida (V CC) del dispositivo de resolución lógica | Resistencia del cable de lazo máxima (ohmios) | Longitud máxima del cable en metros (ft) ⁽²⁾ | | | |
|---|---|---|--------------|--------------|--------------|
| | | 22 AWG | 20 AWG | 18 AWG | 16 AWG |
| 24,00 | 32,0 | 290 (952) | 435,6 (1429) | 725,7 (2381) | 967,7 (3175) |
| 23,75 | 27,0 | 245 (804) | 367,3 (1205) | 612,3 (2009) | 816,6 (2679) |
| 23,50 | 22,0 | 200 (655) | 299 (982) | 499,0 (1637) | 665,4 (2183) |
| 23,25 | 17,0 | 154 (506) | 231 (759) | 385,6 (1265) | 514,2 (1687) |
| 23,00 | 12,0 | 109 (357) | 163 (536) | 272 (893) | 363 (1190) |
| 22,75 | 7,0 | 63,4 (208) | 95,4 (313) | 159 (521) | 212 (694) |
| 22,50 | 2,0 | 18 (60) | 27 (89) | 45,4 (149) | 60,4 (198) |

1. Los máximos mencionados en esta tabla asumen un acondicionador de línea y un solenoide que requieren un mínimo de 20,4 V y 42 mA para acoplarse.
 2. La longitud del cable incluye los dos cables en un par trenzado.

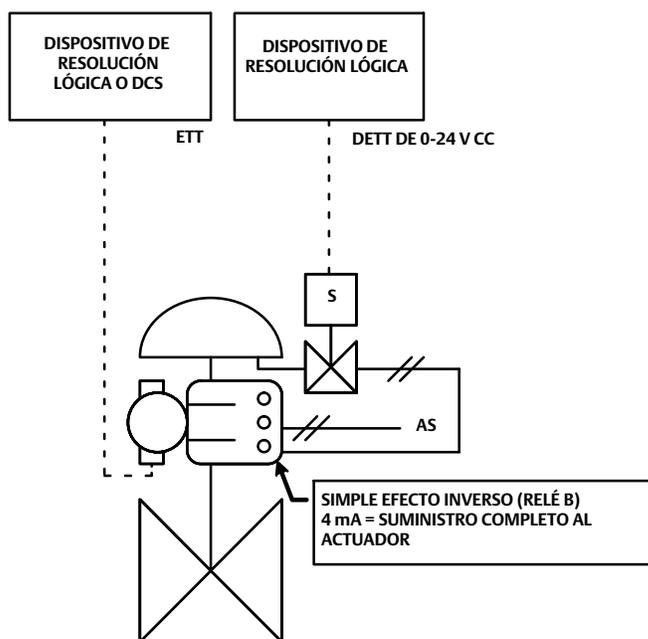
5. Consultar el Paso 4 - Configuración del controlador de válvula digital, en la página 33.

| | |
|---|-----|
| | SIS |
|  | |

Controlador de válvula digital tipo energizar para activar (ETT) y válvula solenoide tipo desenergizar para activar (DETT)

En esta aplicación, la señal de activación del dispositivo de resolución lógica desenergiza la válvula solenoide, lo que abre la válvula solenoide de ventilación. El controlador de válvula digital está configurado como activar para parar (ETT) y utiliza un relé de acción inversa (Relé B) para colocar el controlador de válvula digital en una condición sin presión de salida. La opción de activar para parar ofrece la máxima presión para el actuador con una señal de control mínima (4 mA o de estado bajo). En consecuencia, la pérdida de la señal de control no provocará la activación de la válvula de seguridad. La válvula de seguridad se colocará en su posición sin aire, a prueba de fallos cuando el dispositivo de resolución lógica (o SCD) configure el controlador de válvula digital a 20 mA (estado alto). La prueba de carrera parcial se produce con una señal de control mínima (4 mA o estado bajo).

Figura 34. SIS FIELDVUE DVC6200 y válvula de solenoide alimentados por separado



E1459

1. Instalar la válvula de solenoide en la carcasa del actuador o el yugo del actuador.
2. Instalar tuberías de al menos 10 mm (3/8 in.) de diámetro de forma tal que la válvula de solenoide esté en la ruta neumática entre el controlador de válvula digital y la entrada del actuador. Diámetro interno mínimo de las tuberías requerido para la opción DVC6200 SIS High Cv: HCv1 de 7,11 mm (0,28 in.), HCv2 de 11,7 mm (0,46 in.) y HCv3 de 16,5 mm (0,65 in.).
3. Conectar las terminales +/- de la tarjeta del dispositivo de resolución lógica en los cables +/- correspondientes de la válvula de solenoide.
4. Conectar los terminales +/- de la tarjeta de salida del dispositivo de resolución lógica (o SCD) a los terminales +/- de lazo (LOOP) correspondientes del controlador de válvula digital.
5. Consultar el Paso 4 - Configuración del controlador de válvula digital, en la página 33.

| | |
|--|-----|
| | SIS |
| | |

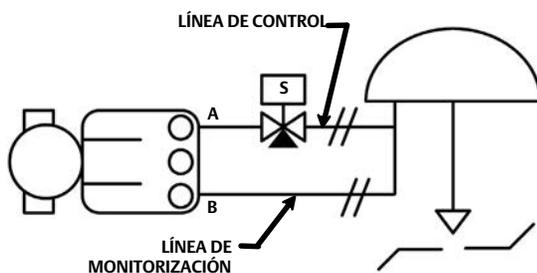
Instrucciones especiales para monitorización de la condición operativa de la válvula solenoide

Cuando se instala una válvula de solenoide en la ruta neumática entre la salida de presión del controlador de válvula digital y la entrada del actuador, puede configurarse el controlador de válvula digital para verificar la operación de la válvula de solenoide. Esto corresponde únicamente a aplicaciones con actuadores de simple efecto. El puerto de salida no utilizado del controlador de válvula digital se entuba de forma tal que permite medir la presión descendente de la válvula de solenoide. Cuando se pulsa la válvula solenoide, ya sea por el DVC6200 SIS (consultar la página 44) o externamente (consultar [D104028X012](#)), el controlador de válvula digital detecta la caída de presión momentáneo en la válvula solenoide y registra los datos para realizar una evaluación del rendimiento.

Nota

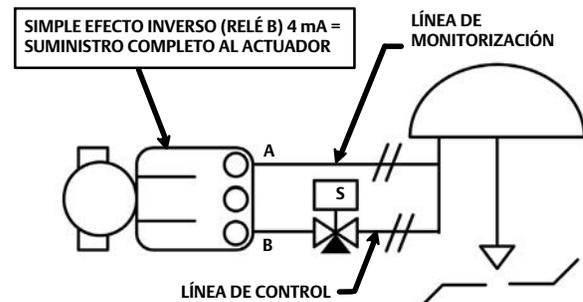
La monitorización de las válvulas de solenoides no está incluida en el DVC6200 SIS High Cv.

Figura 35. Tubería para monitorización de la condición operativa de la válvula de solenoide, controlador de válvula digital tipo des-energizar para activar



E1639

Figura 36. Tubería para monitorización de la condición operativa de la válvula solenoide, controlador de válvula digital tipo energizar para activar



E1640

En el caso de aplicaciones tipo desenergizar para activar (figura 35), instalar una tubería de al menos 10 mm (3/8 in.) de diámetro entre la salida B (puerto inferior) de la salida del controlador de válvula digital y el segmento de tubería entre la válvula solenoide y el actuador de la válvula de seguridad.

En el caso de aplicaciones tipo energizar para activar (figura 36), instalar una tubería de al menos 10 mm (3/8 in.) de diámetro entre la salida A (puerto superior) de la salida del controlador de válvula digital y el segmento de tubería entre la válvula solenoide y el actuador de la válvula de seguridad.

En ambas aplicaciones, instalar manómetros o tapones de tubería en las tres conexiones de manómetros debajo de la tapa.

Nota

La línea de monitorización debe ser roscada en la línea de control tan cerca del actuador como sea posible, lejos de la válvula solenoide. Esto reducirá al mínimo el efecto de las transientes en las lecturas de presión debido a la actuación de la válvula solenoide.

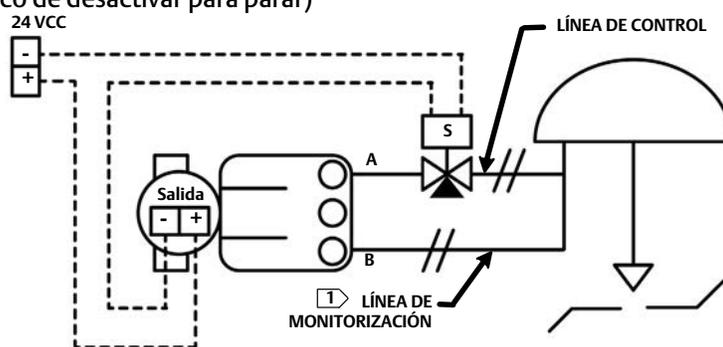
Opción de configuración de cableado para prueba de la válvula solenoide (solo DVC6200 SIS)

| | |
|--|-----|
| | SIS |
| | |

El dispositivo DVC6200 SIS se puede utilizar para proporcionar una interrupción momentánea de la señal hacia la válvula solenoide para la prueba de la misma. Para hacer esto, los terminales de salida (OUT) en el controlador de válvula digital se utilizan en serie con la válvula solenoide, como se muestra en la figura 37.

- Conectar los cables de la válvula solenoide desde el dispositivo de resolución lógica a los terminales de salida (OUT) del DVC6200 SIS.
- Conectar los cables de la válvula solenoide a los terminales de salida (OUT) del DVC6200 SIS.

Figura 37. Conexión de la válvula de solenoide para prueba de la válvula de solenoide según el DVC6200 SIS (se muestra el circuito neumático de desactivar para parar)



1 CONSULTAR LA NOTA DE LA PÁGINA 43
E1638

Notas

Esta opción de configuración de cableado requiere el firmware 7 o posterior del DVC6200 SIS.

La selección de transmisor/interruptor de la tarjeta de cableado impreso (PWB) debe ser 'Switch'. Consultar la figura 22 en la página 28.

El circuito de la válvula solenoide debe ser de 30 VCC o menos, con una corriente máxima de 1 amp.

En la configuración del DVC6200 SIS, el terminal Output (Salida) debe estar en 'Solenoid Valve Test' (Prueba de la válvula solenoide).

Consultar la página 26 para ver el cableado del lazo.

La pérdida de energía del lazo (LOOP) al DVC6200 SIS llevará el circuito de salida (OUT) al estado abierto.

Consultar el paso 4 — Configuración del controlador de válvula digital, en la página 33.

Emerson, Emerson Automation Solutions y sus entidades afiliadas no se hacen responsables de la selección, del uso ni del mantenimiento de ningún producto. La responsabilidad de la selección, del uso y del mantenimiento correctos de cualquier producto es solo del comprador y del usuario final.

Fisher, FIELDVUE, ValveLink y THUM son marcas propiedad de una de las compañías de la unidad comercial de Emerson Automation Solutions, parte de Emerson Electric Co. Emerson Automation Solutions, Emerson y el logotipo de Emerson son marcas comerciales y marcas de servicio de Emerson Electric Co. HART y el logotipo HART son marcas comerciales registradas de FieldComm Group. FOUNDATION fieldbus y el logotipo de Fieldbus son marcas comerciales de FieldComm Group. El logotipo de PROFIBUS es una marca propiedad de PROFIBUS Nutzerorganisation e.V. Todas las demás marcas son propiedad de sus respectivos dueños.

El contenido de esta publicación se presenta con fines informativos solamente y, aunque se han realizado todos los esfuerzos posibles para asegurar su exactitud, no debe interpretarse como garantía(s), expresa(s) o implícita(s), que acogen los productos o los servicios descritos en esta publicación o su uso o aplicación. Todas las ventas se rigen por nuestros términos y condiciones, que están disponibles a pedido. Nos reservamos el derecho de modificar o mejorar los diseños o especificaciones de dichos productos en cualquier momento y sin previo aviso.

Emerson Automation Solutions
Marshalltown, Iowa 50158 USA
Sorocaba, 18087 Brazil
Cernay, 68700 France
Dubai, United Arab Emirates
Singapore 128461 Singapore

www.Fisher.com

